DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NNBS NO. [illegible]

GHQ/SCAP Records (RG 331, National Archives and Records Service)

Description of contents

(1) Box no. 2981

(2) Folder title/number: (25)
Law - Education

(3) Date: May 1949 - Mar. 1951

(4) Subject:

Classification	Type of record
810	V

(5) Item description and comment:
Includes Contents List

(6) Reproduction: (Yes) No

(7) Film no. Sheet no.

(Compiled by *National Diet Library*)

TO Education

Draft for Partial Revision of
School Education Law

Part of the School Education Law shall be revised as follows.

The following paragraph shall be added to Article 56.

Those who can enter the university with the faculty of medicine or dentistry must, irrespective of the provision of the preceding paragraph, be persons who have studied in the other faculty of the same university or in another university 2 years or more and have studied the curriculum prescribed by the competent authorities or persons recognized as having equal or better scholastic attainment according to the provision laid down by the competent authorities. However, the provision shall not apply to persons who wish to enter the university chiefly for the purpose of studying pharmacology.

The following two Articles shall added after Article 108.

Article 109. With the permission of the Minister of Education, the length of study in the university may be either two or three years for the time being, irrespective of the provisions of the main text of Article 55. Such a university shall be called a short-course university. The provisions of Article 62 shall not apply to such a university.

according to the provision laid down by the competent authorities. However, the provision shall not apply to persons who wish to enter the university chiefly for the purpose of studying pharmacology.

The following two Articles shall added after Article 108.

Article 109. With the permission of the Minister of Education, the length of study in the university may be either two or three years for the time being, irrespective of the provisions of the main text of Article 55. Such a university shall be called a short-course university. The provisions of Article 62 shall not apply to such a university.

Article 110. In case those who graduated from the university provided for in the preceding Article enter the university provided for in Article 55, the length of the course they have completed can be added to that of the university into which they are enrolled in the light of the standard set by the Minister of Education.

In this case the length of study in the university from which they graduated can be included in the length of study in the university which they entered.

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NND 93...

Supplementary Provisions:

The amended provisions of Article 56 of this law shall come into force as from the day of its promulgation and the provisions of Articles 109 and 110 shall come into force as from March 1, 1950.

Reason

It is necessary to improve and elevate the standard of medicine or dentistry by approving special cases of entrance qualifications regarding universities of medicine or dentistry. As there are some of the old system higher schools, colleges, etc. which it is difficult to switch over to the new 4 year system university in view of the actual facilities and personnel of each school, there is a necessity to attempt the completion of the new school system as speedily as possible by recognizing the 2 or 3 year system university, for the time being.

This is the reason for introducing this bill:

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3-402/NND

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NWS

Reference Data

Table of the number of schools judged as ineligible by the University Chartering Committee of schools which applied for approval for the new system university.

	Number of Schools	Number of Schools which applied for new system university	Number of eligible schools	Number of ineligible schools	Number of the undecided or non-applied schools
Government, Public and Private Colleges	358 (51)	239 (8)	204 (8)	31	154 (43)
Government, Public and Private Higher Schools	39	33	33		6
Total	397 (51)	272 (8)	237 (8)	31	160 (43)

Remarks: The number in parenthesis shows the number of schools

ineligible by the University Chartering Committee of schools which applied for approval for the new system university.

	Number of Schools	Number of Schools which applied for new system university	Number of eligible schools	Number of ineligible schools	Number of the undecided or non-applied schools
Government, Public and Private Colleges	358 (51)	239 (8)	204 (8)	31	154 (43)
Government, Public and Private Higher Schools	39	33	33		6
Total	397 (51)	272 (8)	237 (8)	31	160 (43)

Remarks: The number in parenthesis shows the number of schools of medicine or dentistry.

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NWD NO.

Law No.
Law for Partial Amendments, etc.
to the National School
Establishment Law

Article 1. The National School Establishment Law (Law No.150 of 1949) shall be partially amended as follows:

In Article 3,

"

Shizuoka University	Shizuoka Prefecture	Liberal Arts Education Engineering	Shizuoka Higher School Hamamatsu Technical College Shizuoka 1st Normal School Shizuoka 2nd Normal School Shizuoka Youth Normal School

"

shall be amended as

"

University of Mercantile Marine		Mercantile Marine	Nautical College Marine Institute
Shizuoka University	Shizuoka Prefecture	Liberal Arts Education Engineering	Shizuoka Higher School Hamamatsu Technical College Shizuoka 1st Normal School Shizuoka 2nd Normal School Shizuoka Youth Normal School

"

In Article 5,

"

shall be amended as

"

University of Mercantile Marine		Mercantile Marine	Nautical College Marine Institute
Shizuoka University	Shizuoka Prefecture	Liberal Arts Education Engineering	Shizuoka Higher School Hamamatsu Technical College Shizuoka 1st Normal School Shizuoka 2nd Normal School Shizuoka Youth Normal School

"

In Article 5,

"

Gifu University	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training

"

shall be amended as

"

Gifu University	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training
University of Mercantile Marine	Faculty of Mercantile Marine	Research Facilities for ship's operation

"

In paragraph 11 of the Supplementary Provisions, "and the University of Mercantile Marine" shall be added next to "the Tokyo University of Fishery", and "the Minister of Agriculture and Forestry" shall be amended as "the Minister of Agriculture and Forestry and of the Minister of Transportation respectively".

In paragraph 12 of the Supplementary Provisions, 'and, in case of the University of Mercantile Marine, "Ministry of Transportation Ordinance" respectively' shall be added next to '"Ministry of Agriculture and Forestry Ordinance"'.

Paragraph 13 of the Supplementary Provisions shall be made paragraph 15, and the following two paragraphs shall be added next to paragraph 12 of the Supplementary Provisions:

13. Those who are actually enrolled in the Nautical College at the time of the enforcement of the Law for Partial Amendments, etc. to the National School Establishment Law (Law No.____ of 1949) and who entered the college in the 1949 school year, shall be admitted to the University of Mercantile Marine.

14. With regard to those who have been admitted to the University of Mercantile Marine in accordance with the provision of the preceding paragraph, the period of attendance at the Nautical College shall be regarded as that

13. Those who are actually enrolled in the Nautical College at the time of the enforcement of the Law for Partial Amendments, etc. to the National School Establishment Law (Law No.____ of 1949) and who entered the college in the 1949 school year, shall be admitted to the University of Mercantile Marine.

14. With regard to those who have been admitted to the University of Mercantile Marine in accordance with the provision of the preceding paragraph, the period of attendance at the Nautical College shall be regarded as that of attendance at the University of Mercantile Marine and the courses completed at the Nautical College shall be regarded as those completed at the University of Mercantile Marine.

In the item of Hirosaki University in Annexed Table No. 1, "825 persons" shall be amended as "821 persons"; in the item of Tohoku University in the same Table, "3,997 persons" as "3,977 persons"; in the item of Gumma University in the same Table, "902 persons" as "897 persons"; in the item of Shinshu University in the same Table, "1,223 persons" as "1,219 persons"; in the item of Kyoto University in the same Table, "3,453 persons" as "3,414 persons";

in the item of Tottori University in the same Table, "811 persons" as "809 persons"; in the item of Kyushu University in the same Table, "2,916 persons" as "2,879 persons": and in the same Table, "Gifu University 452 persons" as "Gifu University 452 persons,

University of Mercantile Marine 266 persons".

In the item of Tokyo University of Medecine and Dentistry in Annexed Table No.4, "743 persons" shall be amended as "731 persons".

Article 2. The Ministry of Transportation Establishment Law (Law No.157 of 1949) shall be partially amended as follows:

In Article 29, "Maritime Institute" and "Nautical College" shall be deleted. Articles 32 and 33 shall be amended as follows:

Article 32 and Article 33: Deleted.

In Article 36 paragraph 1, "the students of the Nautical College, the Mercantile Marine Schools and the Seamen Training Schools" shall be amended as "the Students and pupils of the University of Mercantile Marine, the Mercantile Marine Schools and the Seamen Training Schools".

In Article 38,

"Shipbuilding Technics Council	To conduct research and deliberation, in response to inquiries of the Minister of Transportation, on important matters

deleted. Articles 32 and 33 shall be amended as follows:

Article 32 and Article 33: Deleted.

In Article 36 paragraph 1, "the students of the Nautical College, the Mercantile Marine Schools and the Seamen Training Schools" shall be amended as "the Students and pupils of the University of Mercantile Marine, the Mercantile Marine Schools and the Seamen Training Schools".

In Article 38,

"Shipbuilding Technics Council	To conduct research and deliberation, in response to inquiries of the Minister of Transportation, on important matters relating to development of shipbuilding technics."

shall be amended as

"Shipbuilding Technics Council	To conduct research and deliberation, in response to inquiries of the Minister of Transportation, on important matters relating to development of shipbuilding technics.
Seamen Education Council	To conduct research and deliberation, in response to inquiries of the Minister of Transportation, on important matters relating to seamen's education ."

Paragraph 10 of the Supplementary Provisions shall be made paragraph 11 and its subsequent paragraphs shall be moved down by one each, and the following one paragraph shall be added next to paragraph 9:

10. The University of Mercantile Marine to be established in accordance with the provisions of the National School Establishment Law (Law No. 150 of 1949) shall be an auxiliary organ of the Ministry of Transportation proper until March 31, 1950.

Article 3. The Educational Personnel Certification Law (Law No.147 of 1949) shall be partially amended as follows:

In Article 4 paragraph 6 item (2), "Merchant Vessels, Merchant Vessels Practice," shall be added next to "Aquatic Products Practice,".

In Annexed Table 1 Remarks (3), "and Aquatic Products" shall be amended as ",Aquatic Products and Merchant Vessels".

In the First column of Annexed Table 5, "or aquatic products practice" shall be amended as ", aquatic products practice or merchant vessels practice".

Article 4. The Ordinance concerning Exceptions to the Secondary School Ordinance, etc. (Imperial Ordinance No.157 of 1941) shall be abolished.

In Article 4 paragraph 6 item (5), [illegible]

Vessels Practice," shall be added next to "Aquatic Products Practice,".

In Annexed Table 1 Remarks (3), "and Aquatic Products" shall be amended as ",Aquatic Products and Merchant Vessels".

In the First column of Annexed Table 5, "or aquatic products practice" shall be amended as ", aquatic products practice or merchant vessels practice".

Article 4. The Ordinance concerning Exceptions to the Secondary School Ordinance, etc. (Imperial Ordinance No.1157 of 1941) shall be abolished.

Supplementary Provision

This Law shall come into force as from the day of its promulgatin.

Reason

In order to establish the University of Mercantile Marine, to have the fixed number of the personnel of the national schools governed by the provisions of the Law for the Fixed Number of the Personnel in the Administrative Organs and for other reasons, it is necessary to amend partially the National School Establishment Law and the Ministry of Transportation Establishment Law, etc. This is the reason for submitting this Bill.

Law for Partial Amendment to the Law concerning
the Enforcement of the Educational Personnel
Certification Law
(Law No. Aug. 4, 1950)

The Law concerning the Enforcement of the Educational Personnel Certification Law (Law No.148 of 1949) shall be partially amended as follows:

In paragraph 5 of the Supplementary Provisions, "March 31, 1953" shall be amended as "March 31, 1956".

Supplementary Provision

This Law shall come into force as from the day of its promulgation.

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3-402/NND

Education

National School Establishment Bill

Chapter I General Provisions

(Establishment and Jurisdiction)

Article 1. National schools shall be established in accordance with this Law.

2. The national schools shall be under the jurisdiction of the Minister of Education.

(Definition)

Article 2. "National Schools" in this Law means national universities and upper secondary schools out of the schools which are provided for in Article 1 of the School Education Law (Law No.26 of 1947) and national miscellaneous schools provided for in Article 83 of the same law which are established and maintained by the government.

Chapter II National Universities

(Names, Locations, etc.)

Article 3. The names, locations, and faculties of the national universities as well as the schools which are to be included in the respective national universities shall be as shown in the

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NARS

National School Establishment Bill

Chapter I General Provisions

(Establishment and Jurisdiction)

Article 1. National schools shall be established in accordance with this Law.

2. The national schools shall be under the jurisdiction of the Minister of Education.

(Definition)

Article 2. "National Schools" in this Law means national universities and upper secondary schools out of the schools which are provided for in Article 1 of the School Education Law (Law No.26 of 1947) and national miscellaneous schools provided for in Article 83 of the same law which are established and maintained by the government.

Chapter II National Universities

(Names, Locations, etc.)

Article 3. The names, locations, and faculties of the national universities as well as the schools which are to be included in the respective national universities shall be as shown in the following table:

Name of National Universities	Location	Faculty	Schools provided for in Article 98 of the School Education Law which are to be included in the national universities shown in the first column
Hokkaido University	Hokkaido	Law and Literature Education Science Medicine Engineering Agriculture Fisheries	Hokkaido University Preparatory Course of Hokkaido University Agricultural College Dept. attached to Hokkaido Univ. Medical College Dept. attached to Hokkaido Univ. Hakodate College of Fisheries
Hokkaido Gakugei University	Hokkaido	Gakugei (Education & Liberal Arts)	Hokkaido 1st Normal School Hokkaido 2nd Normal School Hokkaido 3rd Normal School Hokkaido Youth Normal School
Muroran University of Engineering	Hokkaido	Engineering	Civil Engineering College Dept. attached to Hokkaido Univ. Muroran College of Engineering
Otaru Univ. of Economics	Hokkaido	Economics	Otaru College of Economics
Obihiro University of Stock-raising	Hokkaido	Stock-raising	Obihiro College of Stock-raising
Hirosaki	Aomori	Liberal Arts	Hirosaki Univ. of Medicine

Gakugei University	Hokkaido	(Education & Liberal Arts)	Hokkaido 3rd Normal School Hokkaido Youth Normal School
Muroran University of Engineering	Hokkaido	Engineering	Civil Engineering College Dept. attached to Hokkaido Univ. Muroran College of Engineering
Otaru Univ. of Economics	Hokkaido	Economics	Otaru College of Economics
Obihiro University of Stock-raising	Hokkaido	Stock-raising	Obihiro College of Stock-raising
Hirosaki University	Aomori Prefecture	Liberal Arts Education Medicine	Hirosaki Univ. of Medicine Aomori Medical College Hirosaki Higher School Aomori Normal School Aomori Youth Normal School
Iwate University	Iwate Prefecture	Gakugei Engineering Agriculture	Morioka College of Agriculture Morioka College of Engineering Iwate Normal School Iwate Youth Normal School
Tohoku University	Miyagi Prefecture	Literature Education Law Economics Science Medicine Engineering Agriculture	Tohoku Univ. 2nd Higher School Sendai College of Engineering Miyagi Normal School Miyagi Youth Normal School

DECLASSIFIED

Yamagata University	Yamagata Prefecture	Liberal Arts Education Engineering Agriculture	Yamagata Higher School Yonezawa College of Engineering Yamagata Normal School Yamagata Youth Normal School
Fukushima University	Fukushima Prefecture	Gakugei Economics	Fukushima College of Economics Fukushima Normal School Fukushima Youth Normal School
Ibaragi University	Ibaragi Prefecture	Liberal Arts Education Engineering	Mito Higher School Taga College of Engineering Ibaragi Normal School Ibaragi Youth Normal School.
Utsunomiya University	Tochigi Prefecture	Gakugei Agriculture	Utsunomiya College of Agriculture Tochigi Normal School Tochigi Youth Normal School
Gumma University	Gumma Prefecture	Gakugei Medicine Engineering	Maebashi University of Medicine Maebashi Medical College Kiryu College of Engineering Gumma Normal School Gumma Youth Normal School
Saitama University	Saitama Prefecture	Liberal Arts Education	Urawa Higher School Saitama Normal School Saitama Youthn Normal School
Chiba University	Chiba Prefecture	Gakugei Medicine	Chiba University of Medicine Medical College Dept. attached

Ibaragi University	Ibaragi Prefecture	Liberal Arts Education Engineering	Mito Higher School Taga College of Engineering Ibaragi Normal School Ibaragi Youth Normal School.
Utsunomiya University	Tochigi Prefecture	Gakugei Agriculture	Utsunomiya College of Agriculture Tochigi Normal School Tochigi Youth Normal School
Gumma University	Gumma Prefecture	Gakugei Medicine Engineering	Maebashi University of Medicine Maebashi Medical College Kiryu College of Engineering Gumma Normal School Gumma Youth Normal School
Saitama University	Saitama Prefecture	Liberal Arts Education	Urawa Higher School Saitama Normal School Saitama Youthn Normal School
Chiba University	Chiba Prefecture	Gakugei Medicine Pharmacy Technology Gardening	Chiba University of Medicine Medical College Dept. attached to Chiba University Pharmaceutical College Dept. attached to Chiba Univ. Chiba College of Agriculture Tokyo College of Engineering Chiba Normal School Chiba Youth Normal School
Tokyo University	Tokyo To	Liberal Arts Literature Education Law Economics Science Medicine Engineering Agriculture	Tokyo Univ. Medical College Dept. attached to Tokyo Univ. 1st Higher School Tokyo Higher School

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3-402/NND

Tokyo University of Foreign Language	Tokyo To	Foreign Language	Tokyo College of Foreign Affairs
Tokyo Gakugei University	"	Gakugei	Tokyo 1st Normal School Tokyo 2nd Normal School Tokyo 3rd Normal School Tokyo Youth Normal School
Tokyo Noko (Agriculture and Industry) University	"	Agriculture Textile	Tokyo College of Agriculture Tokyo College of Textile Industry
Tokyo University of Arts	"	Fine Arts Music	Tokyo College of Fine Arts Tokyo College of Music
Tokyo Bunkyo University	"	Literature Education Science Agriculture Physical Training	Tokyo Univ. of Literature and Science Tokyo Higher Normal School Tokyo College of Physical Education Tokyo College of Agricultural Education
Tokyo University of Engineering	"	Engineering	Tokyo Univ. of Engineering. Preparatory Course attached to Tokyo Univ. of Engineering. Training Institute for Technical College Teachers attached to Tokyo Univ. of Engineering.
Ochanomizu Women's University	"	Literature Science and	Tokyo Women's Higher Normal School

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 NND 963017

Tokyo University of Arts	"	Fine Arts Music	Tokyo College of Fine Arts Tokyo College of Music
Tokyo Bunkyo University	"	Literature Education Science Agriculture Physical Training	Tokyo Univ. of Literature and Science Tokyo Higher Normal School Tokyo College of Physical Education Tokyo College of Agricultural Education
Tokyo University of Engineering	"	Engineering	Tokyo Univ. of Engineering. Preparatory Course attached to Tokyo Univ. of Engineering. Training Institute for Technical College Teachers attached to Tokyo Univ. of Engineering.
Ochanomizu Women's University	"	Literature Science and Home Economy	Tokyo Women's Higher Normal School
University of Telecomunication	"	Telecomunication	Central Wireless Training Institute
Hitotsubashi University	"	Law and Sociology Economics Commerce	Tokyo Univ. of Commerce. Preparatory Course of Tokyo Univ. of Commerce. Commercial College Dept. attached to Tokyo Univ. of Commerce.
Tokyo University of Fishery	Kanagawa Prefecture	Fishery	First Fishery Training Institute.

Yokohama National University	Kanagawa Prefecture	Gakugei Economics Engineering	Yokohama College of Economics Yokohama College of Engineering Kanagawa Normal School Kanagawa Youth Normal School
Niigata University	Niigata Prefecture	Humanities Education Science Medicine Engineering Agriculture	Niigata University of Medicine Medical College Dept. attached to Niigata Univ. of Medicine Niigata Higher School Nagaoka College of Engineering Niigata 1st Normal School Niigata 2nd Normal School Niigata Youth Normal School
Toyama University	Toyama Prefecture	Liberal Arts Education Engineering Pharmacy	Toyama Higher School Toyama College of Pharmacy Takaoka College of Engineering Toyama Normal School Toyama Youth Normal School
Kanazawa University	Ishikawa Prefecture	Law & Literature Education Science Medicine Engineering Pharmacy	Kanazawa University of Medicine Medical College Dept. attached to Kanazawa Univ. of Medicine Pharmaceutical College Dept. attached to Kanazawa Univ. of Medicine 4th Higher School Kanazawa College of Engineering Kanazawa Higher Normal School Ishikawa Normal School Ishikawa Youth Normal School

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 NWD NARS

Fukui University	Fukui Prefecture	Gakugei Engineering	Fukui College of Engineering Fukui Normal School Fukui Youth Normal School
Yamanashi University	Yamanashi Prefecture	Gakugei Engineering	Yamanashi College of Engineering Yamanashi Normal School Yamanashi Youth Normal School
Shinshu University	Nagano Prefecture	Liberal Arts Education Medicine Engineering Agriculture	Matsumoto University of Medicine Matsumoto Medical College Matsumoto Higher School Nagano College of Engineering Nagano Normal School Nagano Youth Normal School
Gifu University	Gifu Prefecture	Gakugei Agriculture	Gifu College of Agriculture Gifu Normal School Gifu Youth Normal School
Shizuoka University	Shizuoka Prefecture	Liberal Arts Education Engineering	Shizuoka Higher School Hamamatsu College of Engineering Shizuoka 1st Normal School Shizuoka 2nd Normal School Shizuoka Youth Normal School
Nagoya University	Aichi Prefecture	Literature Education Law and Economics Science Medicine Engineering	Nagoya University Medical College Dept. Attached to Nagoya Univ. Eighth Higher School Nagoya College of Economics Okazaki Higher Normal School
Aichi University of Liberal Arts	Aichi Prefecture	Gakugei	Aichi 1st Normal School Aichi 2nd Normal School Aichi Youth Normal School
[illegible]	[illegible]	Engineering	Nagoya College of

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 NND NW

			Nagano Youth Normal School
Gifu University	Gifu Prefecture	Gakugei Agriculture	Gifu College of Agriculture Gifu Normal School Gifu Youth Normal School
"			
Shizuoka University	Shizuoka Prefecture	Liberal Arts Education Engineering	Shizuoka Higher School Hamamatsu College of Engineering Shizuoka 1st Normal School Shizuoka 2nd Normal School Shizuoka Youth Normal School
Nagoya University	Aichi Prefecture	Literature Education Law and Economics Science Medicine Engineering	Nagoya University Medical College Dept. Attached to Nagoya Univ. Eighth Higher School Nagoya College of Economics Okazaki Higher Normal School
Aichi University of Liberal Arts	Aichi Prefecture	Gakugei	Aichi 1st Normal School Aichi 2nd Normal School Aichi Youth Normal School
Aichi University of Engineering	Aichi Prefecture	Engineering	Nagoya College of Engineering
Mie University	Mie Prefecture	Gakugei Agriculture	Mie College of Agriculture Mie Normal School Mie Youth Normal School
Shiga University	Shiga Prefecture	Gakugei Economics	Hikone College of Economics Shiga Normal School Shiga Youth Normal School

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 NND 963

Kyoto University	Kyoto-Fu	Literature Education Law Economics Science Medicine Engineering Agriculture	Kyoto University Medical College Dept. attached to Kyoto Univ. Third Higher School
Kyoto Gakugei University	Kyoto-Fu	Gakugei	Kyoto Normal School Kyoto Youth Normal School
Kyoto University of Industrial Arts and Textile.	Kyoto-Fu	Industrial Arts Textile.	Kyoto Textile College Kyoto College of Engineering
Osaka Univ.	Osaka-Fu	Literature Law and Economics Science Medicine Engineering	Osaka University Medical College Dept. attached to Osaka University. Pharmaceutical College Dept. attached to Osaka Univ. Osaka Higher School.
Osaka Univ. of Foreign Language	Osaka-Fu	Foreign Language	Osaka College of Foreign Affairs.
Osaka Gakugei University	Osaka-Fu	Gakugei	Osaka 1st Normal School Osaka 2nd Normal School
Kobe Univ.	Hyogo Prefecture	Liberal Arts Education Law Economics Industrial Administration Engineering	Kobe University of Economics Preparatory Course of Kobe University Management College Dept. attached to Kobe Univ. of Economics. Himeji Higher School Kobe College of Engineering

Osaka Univ. of Foreign Language	Osaka-Fu	Foreign Language	Osaka College of Foreign Affairs.
Osaka Gakugei University	Osaka-Fu	Gakugei	Osaka 1st Normal School Osaka 2nd Normal School
Kobe Univ.	Hyogo Prefecture	Liberal Arts Education Law Economics Industrial Administration Engineering	Kobe University of Economics Preparatory Course of Kobe University Management College Dept. attached to Kobe Univ. of Economics. Himeji Higher School Kobe College of Engineering Hyogo Normal School Hyogo Youth Normal School
Nara Gakugei Univ.	Nara Prefecture	Gakugei	Nara Normal School Nara Youth Normal School
Nara Women's Univ.	Nara Prefecture.	Literature Science and Home Economy.	Nara Women's Higher Normal School
Wakayama Univ.	Wakayama Prefecture	Gakugei Economics	Wakayama College of Economics Wakayama Normal School Wakayama Youth Normal School.

Tottori University	Tottori Prefecture	Gakugei Medicine Agriculture	Yonago Univl of Medicine Yonago Medical College Tottori College of Agriculture Tottori Normal Sch. Tottori Youth Normal Sch.
Shimane University	Shimane Prefecture	Liberal Arts Education	Matsue Higher Sch. Shimane Normal Sch. Shimane Youth Normal Sch.
Okayama University	Okayama Prefecture	Law and Literature Education Science Medicine Agriculture	Okayama University of Medicine Medical College Dept. attached to Okayama Univ. of Medicine 6th Higher School Okayama Normal School Okayama Youth Normal School
Hiroshima University	Hiroshima Prefecture	Literature Education Politics and Economy Science Engineering Fisheries and Stock-raising	Hiroshima Univ. of Literature and Science Hiroshima Higher Sch. Hiroshima Technical College Hiroshima Higher Normal Sch. Hiroshima Women's Higher Normal Sch. Hiroshima Normal Sch. Hiroshima Youth Normal Sch.
Yamaguchi University	Yamaguchi Prefecture	Liberal arts Education Economics Engineering Agriculture	Yamaguchi Higher Sch. Yamaguchi College of Economics Ube Technical College Yamaguchi Normal Sch. Yamaguchi Youth Normal Sch.
Tokushima University	Tokushima Prefecture	Gakugei Medicine	Tokushima University of Medicine

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NND NO.

			School
Hiroshima University	Hiroshima Prefecture	Literature Education Politics and Economy Science Engineering Fisheries and Stock-raising	Hiroshima Univ. of Literature and Science Hiroshima Higher Sch. Hiroshima Technical College Hiroshima Higher Normal Sch. Hiroshima Women's Higher Normal Sch. Hiroshima Normal Sch. Hiroshima Youth Normal Sch.
Yamaguchi University	Yamaguchi Prefecture	Liberal Arts Education Economics Engineering Agriculture	Yamaguchi Higher Sch. Yamaguchi College of Economics Ube Technical College Yamaguchi Normal Sch. Yamaguchi Youth Normal Sch.
Tokushima University	Tokushima Prefecture	Gakugei Medicine Engineering	Tokushima University of Medicine Tokushima Medical College Tokushima Higher School Tokushima Technical College Tokushima Normal School Tokushima Youth Normal Sch.
Kagawa University	Kagawa Prefecture	Gakugei Economics	Takamatsu College of Economics Kagawa Normal Sch. Kagawa Youth Normal Sch.
Ehime University	Ehime Prefecture	Liberal Arts Education Engineering	Matsuyama Higher Sch. Niihama Technical College Ehime Normal Sch. Ehime Youth Normal Sch.
Kochi University	Kochi Prefecture	Liberal Arts Education	Kochi Higher Sch. Kochi Normal Sch. Kochi Youth Normal Sch.

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 NND 963

Fukuoka Gakugei University	Fukuoka Prefecture	Gakugei	Fukuoka 1st Normal Sch. Fukuoka 2nd Normal Sch. Fukuoka Youth Normal Sch.
Kyushu University	Fukuoka Prefecture	Literature Education Law Economics Science Medicine Engineering Agriculture	Kyushu Univ. Medical College Dept. attached to Kyushu Univ. Fukuoka Higher Sch. Kurume Technical College
Kyushu University of Engineering	Fukuoka Prefecture	Engineering	Meizi Technical College
Saga University	Saga Prefecture	Education Liberal Arts	Saga Higher Sch. Saga Normal Sch. Saga Youth Normal Sch.
Nagasaki University	Nagasaki Prefecture	Gakugei Economics Medicine Pharmacy Fisheries	Nagasaki University of Medicine College of Pharmacy attached to Nagasaki University of Medicine Nagasaki Higher School Nagasaki College of Economics Nagasaki Normal School Nagasaki Youth Normal School
Kumamoto University	Kumamoto Prefecture	Law & Literature Education Science Medicine Pharmacy Engineering	Kumamoto University of Medicine Medical College Dept. attached to Kumamoto University of Medicine 5th Higher Sch. Kumamoto College of

Nagasaki University	Nagasaki Prefecture	Gakugei Economics Medicine Pharmacy Fisheries	Nagasaki University of Medicine College of Pharmacy attached to Nagasaki University of Medicine Nagasaki Higher School Nagasaki College of Economics Nagasaki Normal School Nagasaki Youth Normal School
Kumamoto University	Kumamoto Prefecture	Law & Literature Education Science Medicine Pharmacy Engineering	Kumamoto University of Medicine Medical College Dept. attached to Kumamoto University of Medicine 5th Higher Sch. Kumamoto College of Pharmacy Kumamoto College of Engineering Kumamoto Normal Sch. Kumamoto Youth Normal Sch.
Oita University	Oita Prefecture	Gakugei Economics	Oita College of Economics Oita Normal Sch. Oita Youth Normal Sch.
Miyazaki University	Miyazaki Prefecture	Gakugei Engineering Agriculture	Miyazaki College of Agriculture Miyazaki Normal Sch. Miyazaki Youth Normal Sch.
Kagoshima University	Kagoshima Prefecture	Liberal Arts Education Agriculture Fisheries	7th Higher School Kagoshima College of Agriculture Kagoshima College of Fisheries Kagoshima Normal Sch. Kagoshima Youth Normal Sch.

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 NND

Article 4. The National Universities shall have research institutes attached to them as listed below:

Name of University	Name of Institute	location	Object
Hokkaido University.	Inst. of Low-Temperature Sci.	Hokkaido	Basic and researches of scientific phenomena in low-temperature.
	Res. Inst. of Applied Electricity.	"	General researches of application of electricity.
	Res. Inst. for Catalysis.	"	Basic and applied researches of catalysis.
Tohoku University.	The Res. Inst. for Iron Steel and other metals.	Miyagi	Basic and applied researches of iron, steel and other metals and alloys.
	Inst. of Agricultural Res.	"	Basic and applied researches of agriculture (inclusing forestry and zootechny) and fishery in Tohoku District.
	Res. Inst. of Mineral Dressing and Metallurgy.	"	Basic and applied researches of mineral dressing and metallurgy of important metals.
	Inst. of Tuberculosis and Leprosy.	"	Basic and applied researches of prevention and clinics of tuberculosis and leprosy.

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NNDS

		and other metals.		alloys.
		Inst. of Agricultural Res.	"	Basic and applied researches of agriculture (inclusing forestry and zootecnny) and fishery in Tohoku District.
		Res. Inst. of Mineral Dressing and Metallurgy.	"	Basic and applied researches of mineral dressing and metallurgy of important metals.
		Inst. of Tuberculosis and Leprosy.	"	Basic and applied researches of prevention and clinics of tuberculosis and leprosy.
		Inst. of Scientific Mesurements.	"	Basic and applied researches of scientific mesurements.
		Inst. of High Speed Mechanics.	"	Basic and applied researches of high speed mechanics.
		Res. Lab. of Electrical Communication.	"	Basic and applied researches of electrical communication.
		Lab. of Non-aquious Chemistry.	"	Basic and applied researches of non-aqueous chemistry.
		Lab. of Glass.	"	Basic and applied researches of glass.
Chiba ~~Medical~~ Univ.		Inst. for Putrefactive Microbiology.	Chiba	Basic and applied researches of Putrefactive Microbiology.

Name of University.	Name of Institute	location	Object
Tokyo University.	Gov't Inst. for Infectious Distases.	Tokyo	Basic and applied researches of infectious Diseases. there origin, prevention and treatment.
	Earthquake Res. Inst.	"	Basic researches of earthquake, researches of its prevention and other items concerned.
	Tokyo Astronomical Observatory.	"	Basic researches of astronomy, and administrating affairs of observations, calender, time measurement, etc.
	Res. Inst. for Oriental Culture.	"	General researches of the Oriental culture.
	physiographical Res. Inst. for Natural Science.	"	Physiographical research on natural resources necessary for the nation's life.
	Radiation Chemistry Res. Inst.	"	Chemical studies (basic and applied) of rediation -- the ultra-red light wave.
	Inst. of Science and Technology.	"	Basic and applied researches of science and technology.
	Res. Inst. for	"	General researches of social sciences.

	Res. Inst. for Oriental Culture.		the Oriental culture.
	Physiographical Res. Inst. for Natural Science.	"	Physiographical research on natural resources necessary for the nation's life.
	Radiation Chemistry Res. Inst.	"	Chemical studies (basic and applied) of rediation -- the ultra-red light wave.
	Inst. of Science and Technology.	"	Basic and applied researches of science and technology.
	Res. Inst. for Social Science.	"	General researches of social sciences.
	Res. Inst. for Journalism.	"	Researches of newspapers journals, broad-casting and news reels; guidance and training of workers in these lines.
	Inst. of Industrial Science.	Chiba	The cooperative scientific research of problems in industry as well as the development work of its research results.
Tokyo Univ. of Engineering.	The Lab. of Building Materials.	Tokyo	Basic and applied researches of building materials.
	Chemical Res. Lab. of Natural Resources.	"	Basic and applied researches of natural resources.
	The Res. Lab. of Precision Machinery.	"	Basic and applied researches of precision machine.

Name of University.	Name of Institute	location	Object
Tokyo Univ. of Engineering.	Res. Inst. of Ceramics.	Tokyo	Basic and applied researches of ceramics.
	Inst. of Electrical Science.	"	Basic and applied researches of electrical science.
	Inst. of Fuel Science.	"	Basic and applied researches fuel science.
Tokyo Bunkyo University.	Res. Inst. of Optics.	"	Basic and applied researches of optics.
Hitotsubashi University.	Res. Inst.for Economics.	"	General researches of both the Japanese economy and the world economy.
Kanazawa University.	The Res. Inst. of Tuberculosis.	Ishikawa	Basic and applied researches of tuberculosis, its prevention and treatment.
Nagoya University.	Inst. of Studies on Medical Environments	Aichi	Basic and applied researches on medical environments.
	Res. Inst. of Atomospherics.	"	Basic and applied researches of atomospherics.
Kyoto University.	Inst. for Chemical Res.	Kyoto	Basic and applied researches of specific problems of chemistry.
	Res. Inst. for Cul-	"	General researches of

Kanazawa University.	The Res. Inst. of Tuberculosis.	Ishikawa	Basic and applied researches of tuberculosis, its prevention and treatment.
Nagoya University.	Inst. of Studies on Medical Environments	Aichi	Basic and applied researches on medical environments.
	Res. Inst. of Atomospherics.	"	Basic and applied researches of atomospherics.
Kyoto University.	Inst. for Chemical Res.	Kyoto	Basic and applied researches of specific problems of chemistry.
	Res. Inst. for Cultural Science.	"	General researches of the world culture.
	Tuberculosis Inst.	"	Basic and applied researches of tuberculosis.
	Engineering Res. Inst.	"	Basic and applied researches of engineering
	Wood Res. Inst.	"	Basic and applied researches of wooden materials.
	Inst. of Provisions.	"	Researches of provision problems.
Osaka Univ.	Inst. of Microbiological Diseases.	Osaka	Basic and applied res. of microbes.
	Inst. of Scientific and Industrial Res.	"	Fundamental and applied researches of natural sciences for industries.
	The Res. Inst. of Acoustical Science.	"	Basic and applied researches of sound.

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NND NO.

Name of University.	Name of Institute	location	Object
Kobe Univ.	Res. Inst. of Economics and management.	Hyogo	Basic and applied researches of economics and management.
Okayama Univ.	Res. Inst. for Radiactivity.	Tottori	Basic and applied researches of radioactive soring.
Hiroshima Univ.	The Res. Inst. of Theoretical Physics.	Hiroshima	General research of theoretical physics.
Kyusnu Univ.	Clinics and Res. Inst. of Hot Spring.	Oita	Basic and applied researches of hot-spring curing.
	The Inst. for Fluid Engineering.	Fukuoka	Basic and applied researches of fluid.
	The Res. Inst. for Elasticity Engineering.	"	Basic and applied researches of elasticity.
	Res. Inst. for Industrial Labor.	"	General research of industrial labor.
	Res. Inst. of Industrial Science.	"	Fundamental and applied researches of industrial science.
Nagasaki Univ.	Lab. for Endemic Diseases.	Nagasaki	Basic and applied researches of endemic diseases.
Kumamoto Univ.	The Res. Inst. of Constitutional Medicine.	Kumamoto	Basic and applied researches of constitutional medicine

(Research facilities attached to Faculties)

Article 5. The following research facilities shall be established in the faculties of national universities:

Name of University	Faculty	Name of research facilities
Hokkaido University	Faculty of Science	Attached Marine Biological Station
	Faculty of Medicine	Attached Hospital Branch Hospital of the attached Hospital Institute for nurse training
	Faculty of Agriculture	Attached Botanical garden Attached Farm Attached Forest for practical training
Obihiro University of Stock-raising	Faculty of Stock-raising	Attached Farm
Hirosaki University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
Iwate University	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training
Tohoku University	Faculty of Science	Attached Marine Biological Station
	Faculty of Medicine	Attached Hospital Branch Hospital of the attached Hospital Institute for nurse training

	Faculty of Agriculture	Attached Botanical garden Attached Farm Attached Forest for practical training
Obihiro University of Stock-raising	Faculty of Stock-raising	Attached Farm
Hirosaki University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
Iwate University	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training
Tohoku University	Faculty of Science	Attached Marine Biological Station
	Faculty of Medicine	Attached Hospital Branch Hospital of the attached Hospital Institute for nurse training
	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training
Utsunomiya University	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training
Gumma University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
Chiba University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
	Faculty of Gardening	Attached Farm

Tokyo University	Faculty of Literature	Institute for Compilation of Historical Materials
	Faculty of Science	Attached Marine Biological Station Attached Botanical Garden
	Faculty of Medicine	Attached Hospital Branch Hospital of the attached Hospital Institute for nurse training
	Faculty of Engineering	Attached Engineering Research Institute
	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training Attached Fishery Experiment Station
Tokyo Noko University	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training
Tokyo Bunkyo University	Faculty of Science	Attached Marine Biological Station
Tokyo University of Fishery	Faculty of Fishery	Attached Farm Attached Forest for practical training attached experiment Station
Niigata University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
Kanazawa University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
Shinshu University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
Gifu University	Faculty of Agriculture	Attached Farm

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NND

		training Attached Fishery Experiment Station
Tokyo Noko University	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training
Tokyo Bunkyo University	Faculty of Science	Attached Marine Biological Station
Tokyo University of Fishery	Faculty of Fishery	Attached Farm Attached Forest for practical training attached experiment Station
Niigata University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
Kanazawa University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
Shinshu University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
Gifu University	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training
Nagoya University	Faculty of Science	Attached Marine Biological Station
	Faculty of Medicine	Attached Hospital Branch Hospital of the attached Hospital Institute for nurse training
Mie University	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training

Kyoto University	Faculty of Science	Attached Marine Biological Station Attached Hydro Biological Station Volcanological & Hotspring Laboratory
	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training
Osaka University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Branch Hospital of the attached Hospital Institute for nurse training
Tottori University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training
Okayama University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
Hiroshima University	Faculty of Science	Attached Marine Biological Station
Tokushima University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
Kyushu University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NNB

	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training
Osaka University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Branch Hospital of the attached Hospital Institute for nurse training
Tottori University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training
Okayama University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
Hiroshima University	Faculty of Science	Attached Marine Biological Station
Tokushima University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
Kyushu University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training Attached Fishery Experiment Station
Nagasaki University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training

Kumamoto University	Faculty of Medicine	Attached Hospital Institute for nurse training
Miyazaki University	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training
Kagoshi a University	Faculty of Agriculture	Attached Farm Attached Forest for practical training

(Attached Libraries)

Article 6. National Universities shall have attached libraries.

(Attached Schools)

Article 7. In case attached schools established in a national university, their organization and other necessary matters shall be provided for by law or cabinet order.

(Chairs, etc.)

Article 8. The kinds of Chairs to be established in the faculties of national universities or any system to be substitued for them and other necessary matters shall be prescribed by the Education Ministry Ordinance.

Chapter III. National Upper Secondary Schools

(Names, Locations)

Article 9. The names and location of the national upper secondary schools shall be as shown in the following table.

Name of national Upper Secondary Schools	Location
Sendai Upper Secondary School of Radio Waves	Miyagi Prefecture
Takuma Upper Secondary School	Kagawa Prefecture

Article 7. In case attached schools established in a national university, their organization and other necessary matters shall be provided for by law or cabinet order.

(Chairs, etc.)

Article 8. The kinds of Chairs to be established in the faculties of national universities or any system to be substitued for them and other necessary matters shall be prescribed by the Education Ministry Ordinance.

Chapter III. National Upper Secondary Schools

(Names, Locations)

Article 9. The names and location of the national upper secondary schools shall be as shown in the following table.

Name of national Upper Secondary Schools	Location
Sendai Upper Secondary School of Radio Waves	Miyagi Prefecture
Takuma Upper Secondary School of Radio Waves	Kagawa Prefecture
Kumamoto Upper Secondary School of Radio Waves	Kumamoto Prefecture

Chapter IV. National Miscellaneous Schools

(Names, locations etc.)

Article 10. The names, locations, and aims of the national miscellaneous schools shall be as shown in the following table:

Name of National Miscellaneous Schools	Location	Aim
National School for Education of the Blind	Tokyo Metropolis	Research in education of the blind and training of teachers for the school for the blind
National School for Education of the Deaf	~~Tokyo Metropolis~~ Chiba Prefecture	Research in education of the deaf and training of teachers for the school for the deaf

(Attached Schools)

Article 11. The National School for Education of the Blind shall have an attached school for the blind.

2. The National School for Education of the Deaf shall have an attached school for the Deaf.

Chapter V. Personnel and Positions

(Fixed Number of Personnel of National Schools)

Article 12. The Fixed number of the personnel to be placed in each of the

National School for Education of the Deaf	~~Tokyo Metropolis~~ Chiba Prefecture	Research in education of the deaf and training of teachers for the school for the deaf

(Attached Schools)

Article 11. The National School for Education of the Blind shall have an attached school for the blind.

2. The National School for Education of the Deaf shall have an attached school for the Deaf.

Chapter V. Personnel and Positions

(Fixed Number of Personnel of National Schools)

Article 12. The Fixed number of the personnel to be placed in each of the national schools shall be as shown in annex I to III.

(Positions to be placed in national schools)

Article 13. The kinds and fixed number of the positions to be placed in each of the national school (including schools prescribed for in paragraphs 3 and 5 of the supplementary provisions) shall be prescribed by the Ministry of Education Ordinance.

(Appointment, Dismissal, etc. of Personnel of National Schools)

Article 14. The appointment, dismissal, punishment and other matters concerning the administration of the personnel of national school shall be in accordance with the Law for the National Public Service Law (Law No. 120 of 1947) and Special Regulations concerning Education Public Service (Law No. 1 of 1949).

Chapter VI Miscellaneous Regulations

(Authorization of Ordinances)

Article 15. Unless otherwise stipulated in this law or other laws specific items concerning the organization and administration of national schools shall be prescribed by the Ministry of Education ordinance.

Supplementary Provisions

1. The present Law shall come into force as from the day of its promulgation. The provisions of Article 1, however, shall apply, with regard to the length of the course of the schools and progress of the grades.

2. The following Imperial Ordinances shall be abrogated.

National University Ordinance

(Imperial Ordinance No.12 of 1919)

Regulations governing the Organization of National Universities

(Imperial Ordinance No.205 of 1946)

Imperial Ordinance concerning the national universities and their faculties

(Imperial Ordinance No.13 of 1919)

Ordinance concerning Chairs to be established in Tokyo University

(Imperial Ordinance No.14 of 1919)

Ordinance concerning Chairs to be established in Kyoto University

(Imperial Ordinance No.15 of 1919)

Ordinance concerning Chairs to be established in Tohoku University

(Imperial Ordinance No.16 of 1919)

Ordinance concerning Chairs to be established in Kyushu University

(Imperial Ordinance No.17 of 1919)

Ordinance concerning Chairs to be established in Hokkaido Univer-

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NND

Ordinance concerning Chairs to be established in Tokyo University
(Imperial Ordinance No.14 of 1919)

Ordinance concerning Chairs to be established in Kyoto University
(Imperial Ordinance No.15 of 1919)

Ordinance concerning Chairs to be established in Tohoku University
(Imperial Ordinance No.16 of 1919)

Ordinance concerning Chairs to be established in Kyushu University
(Imperial Ordinance No.17 of 1919)

Ordinance concerning Chairs to be established in Hokkaido University
(Imperial Ordinance No.18 of 1919)

Ordinance concerning Chairs to be established in Osaka University
(Imperial Ordinance No.69 of 1931)

Ordinance concerning Chairs to be established in Nagoya University
(Imperial Ordinance No.114 of 1939)

Regulations governing the Organization of Government Universities
(Imperial Ordinance No.206 of 1946)

Regulations governing the Organization of Teacher Training Schools
(Imperial Ordinance No.208 of 1946)

Regulations governing the Organization of Temporary Teacher Training Institutions
(Imperial Ordinance No.100 of 1902)

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NND 963

Regulations governing the Organization of Government Higher Schools

(Imperial Ordinance No.209 of 1946)

Regulations governing the Organization of Government Colleges

(Imperial Ordinance No.210 of 1946)

Imperial Ordinance concerning the establishment of Temporary Medical College Department in National Universities and Government Universities

(Imperial Ordinance No.278 of 1940)

Regulations governing the Organization of Industrial Arts Training Institutes

(Imperial Ordinance No.769 of 1940)

Regulations governing the Organization of Wireless Telegraphic Training Institute

(Imperial Ordinance No.274 of 1942)

Regulations governing the Organization of Fishery Training Institute

(Imperial Ordinance No.22 of 1929)

Regulations governing the Organization of Government Schools for the Blind and School for Deaf and Dumb

(Imperial Ordinance No.211 of 1946)

(Imperial Ordinance No.22 of 1929)

Regulations governing the Organization of Government Schools for the Blind and School for Deaf and Dumb

(Imperial Ordinance No.211 of 1946)

Regulations governing the Organization of the Inst. of Low-Temperature Science

(Imperial Ordinance No.1001 of 1941)

Regulations governing the Organization of the Res. Inst. of Applied Electricity

(Imperial Ordinance No.56 of 1943)

Regulations governing the Organization of the Res. Inst. for Catalysis

(Imperial Ordinance No.57 of 1943)

Regulations governing the Organization of the Res. Inst. for Iron Steel and other metals

(Imperial Ordinance No.361 of 1922)

Regulations governing the Organization of the Inst. of Agricultural Res.

(Imperial Ordinance No.521 of 1939)

Regulations governing the Organization of the Res. Inst. of Mineral Dressing and Metallurgy

(Imperial Ordinance No.268 of 1941)

Regulations governing the Organization of the Inst. of Tuberculosis and Leprosy

(Imperial Ordinance No.1019 of 1941)

Regulations governing the Organization of the Inst. of Scientific Mesurement

(Imperial Ordinance No.54 of 1943)

Regulations governing the Organization of the Inst. of High Speed Mechanic

(Imperial Ordinance No.761 of 1943)

Regulations governing the Organization of the Res. Lab. of Electrical Communication

(Imperial Ordinance No. 6 of 1944)

Regulations governing the Organization of the Lab. of Non-aquious Chemistry

(Imperial Ordinance No. 7 of 1944)

Regulations governing the Organization of the Lab. of Glass

(Imperial Ordinance No.25 of 1945)

Regulations governing the Organization of the Gov't Inst. for Infectious Diseases

(Imperial Ordinance No.47 of 1916)

Regulations governing the Organization of Tokyo Astronomical Observatory

(Imperial Ordinance No.450 of 1921)

Regulations governing the Organization of Earthquake Res. Inst.

(Imperial Ordinance No.311 of 1941)

Regulations governing the Organization of Res. Inst. for Oriental

(Imperial Ordinance No. 7 of 1944)

Regulations governing the Organization of the Lab. of Glass

(Imperial Ordinance No.25 of 1945)

Regulations governing the Organization of the Gov't Inst. for Infectious Diseases

(Imperial Ordinance No.47 of 1916)

Regulations governing the Organization of Tokyo Astronomical Observatory

(Imperial Ordinance No.450 of 1921)

Regulations governing the Organization of Earthquake Res. Inst.

(Imperial Ordinance No.311 of 1941)

Regulations governing the Organization of Res. Inst. for Oriental Culture

(Imperial Ordinance No.1012 of 1941)

Regulations governing the Organization of Physiographical Res. Inst. for Natural Science

(Imperial Ordinance No.17 of 1944)

Regulations governing the Organization of Radiation Chemistry Res. Inst.

(Imperial Ordinance No.39 of 1945)

Regulations governing the Organization of Inst. of Science and Technology

(Imperial Ordinance No.173 of 1946)

Regulations governing the Organization of Res. Inst. for Social Science

(Imperial Ordinance No.394 of 1946)

Regulations governing the Organization of Inst. of Studies on Medical Environments

(Imperial Ordinance No.174 of 1946)

Regulations governing the Organization of Inst. for Chemical Res.

(Imperial Ordinance No.313 of 1926)

Regulations governing the Organization of Res. Inst. for Cultural Science

(Imperial Ordinance No.520 of 1939)

Regulations governing the Organization of Tuberculosis Inst.

(Imperial Ordinance No.267 of 1941)

Regulations governing the Organization of Engineering Res. Inst.

(Imperial Ordinance No.1022 of 1941)

Regulations governing the Organization of Wood Res. Inst.

(Imperial Ordinance No.354 of 1944)

Regulations governing the Organization of Inst. of Provisions

(Imperial Ordinance No.423 of 1946)

Regulations governing the Organization of Inst. of Micro-biological Diseases

(Imperial Ordinance No.270 of 1934)

Regulations governing the Organization of Inst. of Scientific and Industrial Res.

(Imperial Ordinance No.803 of 1939)

Regulations governing the Organization of Res. Inst. of Accustical Science

(Imperial Ordinance No. 8 of 1944)

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 NND

(Imperial Ordinance No. 827 of 1944)

Regulations governing the Organization of Engineering Res. Inst.

(Imperial Ordinance No.1022 of 1941)

Regulations governing the Organization of Wood Res. Inst.

(Imperial Ordinance No.354 of 1944)

Regulations governing the Organization of Inst. of Provisions

(Imperial Ordinance No.423 of 1946)

Regulations governing the Organization of Inst. of Micro-biclogical Diseases

(Imperial Ordinance No.270 of 1934)

Regulations governing the Organization of Inst. of Scientific and Industrial Res.

(Imperial Ordinance No.803 of 1939)

Regulations governing the Organization of Res. Inst. of Accustical Science

(Imperial Ordinance No. 8 of 1944)

Regulations governing the Organization of Clinics and Res. Inst. of Hot Spring

(Imperial Ordinance No.266 of 1931)

Regulations governing the Organization of Res. Inst. for Fluid Engineering

(Imperial Ordinance No.30 of 1942)

Regulations governing the Organization of Res. Inst. for Elasticity Engineering

(Imperial Ordinance No.55 of 1944)

Imperial Ordinance concerning personnel to be engaged in the Compilation of Historical Materials

(Imperial Ordinance No.95 of 1905)

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 NND

3. The universities provided for in Article 3 or the upper secondary schools provided for in Article 9 shall keep the courses of the schools to be included to them, and matters concerning the pursuit, graduation from, and the status, etc. of the teaching personnel in charge of, those courses, and matters concerning the schools to be attached to the schools to be included to the universities, shall be handled as before.

4. Necessary matters for the prosecution of the provisions of the preceding paragraph shall be decided by the Ordinance of the Ministry of Education.

5. Of the schools provided for in Article 98 of the School Education Law, those which are not to be included in any of the national universities and which shall remain under the former regulations for the time being shall be as follows. However, Tokyo College of Medicine and Dentistry shall be continued until 31 March 1950, and Tokyo University of Medicine and Dentistry, Osaka Technical College and Osaka Youth Normal School, until 31 March 1951.

Tokyo University of Medicine and Dentistry
Tokyo College of Medicine and Dentistry
Akita College of Mining
Akita Normal School
Akita Youth Normal School

4. Necessary matters for the prosecution of the provisions of the preceding paragraph shall be decided by the Ordinance of the Ministry of Education.

5. Of the schools provided for in Article 98 of the School Education Law, those which are not to be included in any of the national universities and which shall remain under the former regulations for the time being shall be as follows. However, Tokyo College of Medicine and Dentistry shall be continued until 31 March 1950, and Tokyo University of Medicine and Dentistry, Osaka Technical College and Osaka Youth Normal School, until 31 March 1951.

Tokyo University of Medicine and Dentistry
Tokyo College of Medicine and Dentistry
Akita College of Mining
Akita Normal School
Akita Youth Normal School
[redacted]
[redacted]
[redacted]
Ueda Textile Technical College
Osaka Technical College
Osaka Youth Normal School

6. Regarding the Fishery Training Institute which is not included in Tokyo University of Fishery (i,e, the Second Fishery Training Institute), Regulations governing the Organization of Fishery Training Institute shall be still effective, until the time when a separate law concerning the establishment of Ministry of Agriculture and Forestry is established and out into force.

7. The graduate course of national universities by the former provisions shall be handled as before for the time being.

8. The fixed number of personnel of the schools to be included in national universities shall be a part of the fixed number of the national universities which include such schools.

9. The fixed number of personnel to be placed in the schools mentioned in paragraph 5 shall be as shown in Annex IV.

10. The provisions of Article 12 and the preceding paragraph shall not affect the application of the separate law provided for the fixed number of government personnel.

11. Of the national schools, the Tokyo University of Fishery shall be under the jurisdiction of the Minister of Agriculture and Forestry until 31 March 1950, inspite of the provisions of Paragraph 2, Article I.

of Agriculture and Forestry is established and the [illegible]

7. The graduate course of national universities by the former provisions shall be handled as before for the time being.

8. The fixed number of personnel of the schools to be included in national universities shall be a part of the fixed number of the national universities which include such schools.

9. The fixed number of personnel to be placed in the schools mentioned in paragraph 5 shall be as shown in Annex IV.

10. The provisions of Article 12 and the preceding paragraph shall not affect the application of the separate law provided for the fixed number of government personnel.

11. Of the national schools, the Tokyo University of Fishery shall be under the jurisdiction of the Minister of Agriculture and Forestry until 31 March 1950, inspite of the provisions of Paragraph 2, Article I.

12. "The Ministry of Education Ordinance" in Article 8, Article 13, Article 15, and Paragraph 4 of Supplementary Provisions shall read "the Ministry of Agriculture and Forestry Ordinance" with regard to Tokyo University of Fishery until the date provided for in the preceding paragraph.

13. The Miscellaneous schools provided for in Chapter IV shall continue to exist until March 31, 1950.

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NND 7

Annex I.

Name of Universities.	The fixed number of the personnel to be placed in national universities.
Hokkaido Univ.	2,572 persons
Hokkaido Gakugei Univ.	660 Persons
Muroran Univ. of Engineering.	147 Persons
Otaru Univ. of Economics.	98 Persons
Obihiro Univ. of stock-raising.	151 Persons
Hirosaki Univ.	625 Persons
Iwate Univ.	598 Persons
Tohoku Univ.	3,997 Persons
Yamagata Univ.	558 Persons
Fukushima Univ.	426 Persons
Ibaragi Univ.	578 Persons
Utsunomiya Univ.	465 Persons
Gunma Univ.	902 Persons
Saitama Univ.	350 Persons
Chiba Univ.	1,628 Persons
Tokyo Univ.	5,867 Persons
Tokyo Univ. of Foreign Language.	121 Persons
Tokyo Gakugei Univ.	926 Persons
Tokyo Noko Univ.	313 Persons

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NND

Ibaraki Univ.		
Utsunomiya Univ.	465	Persons
Gumma Univ.	902	Persons
Saitama Univ.	350	Persons
Chiba Univ.	1,628	Persons
Tokyo Univ.	3,867	Persons
Tokyo Univ. of Foreign Language.	121	Persons
Tokyo Gakugei Univ.	926	Persons
Tokyo Noko Univ.	313	Persons
Tokyo Univ. of Arts.	294	Persons
Tokyo Sunkyo Univ.	945	Persons
Tokyo Univ. of Engineering.	918	Persons
Ochanomizu Women's Univ.	320	Persons
Univ. of Telecommunication.	149	Persons
Hitotsubashi Univ.	324	Persons
Tokyo Univ. of Fishery.	322	Persons
Yokohama National Univ.	632	Persons
Niigata Univ.	1,491	Persons
Toyama Univ.	492	Persons
Kanazawa Univ.	1,703	Persons
Fukui Univ.	381	Persons
Yamanashi Univ.	413	Persons.
Shinshu Univ.	1,072	Persons

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NND

Gifu Univ.	452	Persons.
Shizuoka Univ.	732	Persons
Nagoya Univ.	1,940	Persons
Aichi Gakugei Univ.	566	Persons
Aichi Univ. of Engineering.	178	Persons
Mie Univ.	470	Persons
Shiga Univ.	307	Persons
Kyoto Univ.	3,453	Persons
Kyoto Gakugei Univ.	319	Persons
Kyoto Univ. of Industrial Arts and Textile.	347	Persons
Osaka Univ.	2,531	Persons
Osaka Univ. of Foreign Language	105	Persons
Osaka Gakugei Univ.	673	Persons
Kobe Univ.	1,015	Persons
Nara Gakugei Univ.	261	Persons
Nara Women's Univ.	236	Persons
Wakayama Univ.	322	Persons
Tottori Univ.	811	Persons
Shimane Univ.	355	Persons
Okayama Univ.	1,374	Persons
Hiroshima Univ.	1,309	Persons

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 NND NARS

Osaka Gakugei Univ.	673	Persons
Kobe Univ.	1,015	Persons
Nara Gakugei Univ.	261	Persons
Nara Women's Univ.	236	Persons
Wakayama Univ.	322	Persons
Tottori Univ.	811	Persons
Shimane Univ.	355	Persons
Okayama Univ.	1,374	Persons
Hiroshima Univ.	1,309	Persons
Yamaguchi Univ.	670	Persons
Tokushima Univ.	863	Persons
Kagawa Univ.	367	Persons
Ehime Univ.	561	Persons
Kochi Univ.	365	Persons
Fukuoka Gakugei Univ.	487	Persons
Kyushu Univ.	2,916	Persons
Kyushu Univ. of Engineering.	233	Persons
Saga Univ.	321	Persons
Nagasaki Univ.	1,156	Persons
Kumamoto Univ.	1,434	Persons
Oita Univ.	365	Persons
Miyazaki Univ.	423	Persons
Kagoshima Univ.	823	Persons

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 NND

Annex II.

Name of National Upper Secondary Schools.	The fixed number of the personnel to be placed in the National Upper Secondary Schools
Sendai Upper Secondary School of Radio Waves	46 Persons
Takuma Upper Secondary School of Radio Waves	50 Persons
Kumamoto Upper Secondary School of Radio Waves	52 Persons

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 NND

Annex III.

Name of National Miscellanelus Schools	The fixed number of the personnel to be placed in National Miscellaneous Schools.
National School for Education of the Blind	65 Persons
National School for Education of the Deaf.	94 Persons

Annex IV.

Name of schools mentioned in paragraph 5 of supplementary provisions	The fixed number of the personnel to be placed in schools shown in the left column
Tokyo Univ. of Medicine and Dentistry	743 persons
Tokyo College of Medicine and Dentistry	35 persons
Akita College of Mining	243 persons
Akita Normal School	225 persons
Akita Youth Normal School	28 persons
Ueda Textile Technical College	151 persons
Osaka Technical College	140 persons
Osaka Youth Normal School	61 persons

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 NND 963

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NNBS NO:

INDEX

DATE	TO	SUBJECT
27 Mar 50	Law No. 16	The Law for Partial Amendments to the Ministry of Education Establishment Law
		Petition on Independent Legislation of the Projected Standard Compulsory Education Cost Law ("Hyojun Gimukyoiku Ho")
	Law No.170 of 1948	The Board of Education Law
		Board of Education Law Revisions Suggested (Miura)
		Proposed Revision of the Board of Education Law
		The Board of Education Law Revised May 1950
6 Feb 51		Proposed Amendment to the Social Edu Law
5 Feb 51		Proposed Amendment to the Social Education Law
23 Mar 51		Text of Industrial Education Law Plan

DECLASSIFIED E.O. 12033 SECTION 3 402/NNSS NO: [illegible]

INDEX

DATE	TO	SUBJECT
	Paper No. 5	The Committee System of the Local Public Bodies
	" 4	Administration, Functions and Responsibilities
	" 3	Powers and Responsibilities of the Legislative Body
	" 2	Powers and Responsibilities of the Office of Governor
	" 1	Representative Government
		Special Regulations for Holders of Certificates for Teachers under the former Ordinances
May 31 49		Law for Certification of Educational Personnel
		The Ministry of Education Establishment Law
		School Education Law
31 Mar 47		The Fundamental Law of Education
"		School Education Law
	Law No. 170	The Board of Education Law
20 Jan 50		Excerpt from Education Standard Finance Law (Draft)
		The Significance of the New Criminal Indemnity Law
		Announcement of Examination in Accordance with Supplementary Article 9 of the National Public Service Law
	Cabinet Order No. 280	The Cabinet Order Concerning the Enforcement of the Soc. Ed. Law

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NNDS NO. [illegible]

Nippon Kyoiku Shimbun
13 March 1951

a

Text of Industrial Education Law Plan

Chapter 3 Study Assembly of Local Industrial Education

Art. XIII Local Industrial Education Study Assembly shall be instituted as advisory organ of Prefectural Board or Education as well as of the Prefectural Governor.

Art. XIV The Local Study Assembly shall be organized by committee with the number of more than 10 and not to exceed 20 of which the regulation provides.

As to drawing and presentation of Bill relative to the stipulations in the foregoing clauses shall be derived from the affairs' example which is provided by Article 61 (Law No. 170, 1948) of Board of Education Law.

Members of the Committee said in clause 1 will be appointed by prefectural Board or Education in accordance with the example shown in Clause 2, Art. VIII.

Prefectural Board of Education, when to appoint the Committee members of the previous clauses, must consult with the prefectural governor.

Art. XV Local Study Assembly will, in connection with industrial education to be done within each prefecture's area as to the items provided by Article 3, Clause 1 in every paragraph, study according to inquiries from prefectural Board of Education or the governor, and will suggest to prefectural Board of Education and Governor about these affairs.

Local Study Assembly must, when to exercise the given authority provided in the foregoing clause, to base on the synthetic scheme in relation to industrial education stipulated by the country as well as to meet the actual circumstances or the concerned prefecture.

Art. XVI Committee shall not be standing as to work. Member of committee will be entitled to receive the payment of expenses necessary to function its duty. The said expenses in the above clause shall be the burden of the concerned prefecture. The amount of payable expenses and the method of its disbursement must be provided by in another article.

Art. XVII Necessary items in regard with the Local Study Assembly will be stipulated by the concerned prefectural Board of Educations' Regulation other than those which are provided in this law.

Prefectural Board of Education must in case of providing the stipulations or the previous clause, consult with the governor of the concerned prefecture before hand.

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NNSS No.

Chapter 4 Financial Assistance

Art XVIII The Government will be able to assist, within the frame of the Budget, ½ of necessary expenses for any who will establish a public school, 1/4 for any who will establish a private school, as to the required expenses in order to bring those installations or facilities cited the following paragraph which does not reach the minimum level, up to the required amount.

Those facilitities or installations of experimental practise at upper high schools where courses of industries are set up.

Those facilities or installations for experimental practice avilable for industrial education in common use at lower or upper secondary schools.

Those facilities or installations for the purpose of vocational domestic science or experimental practice or vocational guidance at lower secondary schools.

Those facilities or installations for experimental practice either for the current active professional education or for its training at university where the active professional education or training of teachers or leaders which are supposed to be engaged in industrial education is carried on.

The Government will, as to various expenses referred in the following paragraphs, for the establishers of schools, be able to render assistance in compliance with the level fixed under separate clause within tne frame or budget, other than tnose stipulations provided by the previous paragraph.

Expenses requisite to implementation of facilities or installation for experimental exercise which are necessary for giving education at upper high schools where industrial education specially recognized its necessity for the development of state or local industry.

Expenses necessary for doing research as well as those which may be necessary for prefection of facilities or installations designated for use of experimental exercises required to keep on research or the education at tnose lower and upper hign schools, appointed by the Minister of Education or which is founded on recommendation by either prefectural Board of Education or prefectural governor, which as a central installation for research in connection with local industrial education, and other necessary sundry expenses therewith.

Expenses which may be particularly necessary for encouragement of the said industrial education, beside of the proceeding clauses.

Art. XIV The Government will be able to render assistance to any organizer of public schools within the limit of budget as much as ½ of required expenses for the necessary installations or facilities and management to carry on short term education which is mainly composed of technical education (including social education and education for preparatory course) for the sake of young generation who are engaged, or wish to go in industry after finishing lower high school course whose education to be undertaken at any lower or upper high school appointed. As to the organizer of private school the same assistance may be granted up to 1/4 of whole required expenses in the same way as above.

Art. XX The foundation provided by the Art. XVIII and the second clause, as well as the minimum standard level stipulated by the Art. XVIII, the first clause shall be determined by the Ordinance through the resolution of Central Study Assembly.

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 (b)(1) NNSA By [illegible]

Art. XXI Any who are granted the payment or subsidy shall be obliged to pay the equivalent to or more than the amount of the received subsidy for the purpose of which the subsidy is granted thereby.

Art. XXII The Minister of Education shall enforce refundment of the subsidy paid up in the same fiscal year as well as to suspend further payment of the same in the said fiscal year when the beneficiary should be checked by any of the follow-ing clauses.

When the beneficiary violates the stipulation provided by the Government Ordinance based on this Law or violate any said Article of this Law.

When the beneficiary violate the conditions on payment of the said subsidy.

When it has been made clear that the beneficiary ever received the payment of the subsidy by false report.

Art. XXIII Any other necessary item which relative to the payment of this subsidy, other than those which are to be provided either by this Law or other Ordinances.

Supplementary Regulations (Abbreviated)

End

Translated by Kimura

DECLASSIFIED E.O. 11652 SECTION 3 (E)(2), NARS NO. _____

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS
Civil Affairs Section
APO 500

5 February 1951

000.8 (5 Feb 1951) CAS-CE

SUBJECT: Proposed Amendment to the Social Education Law

TO: Chief, Chugoku Civil Affairs Region, APO 182
Chief, Hokkaido Civil Affairs Region, APO 309
Chief, Kanto Civil Affairs Region, APO 500
Chief, Kinki Civil Affairs Region, APO 15
Chief, Kyushu Civil Affairs Region, APO 1105
Chief, Shikoku Civil Affairs Region, APO 1050
Chief, Tohoku Civil Affairs Region, APO 547
Chief, Tokai-Hokuriku Civil Affairs Region, APO 710
(Attn: Civil Education Officer)

A bill titled, "Bill For Partial Amendments to the Social Education Law" has been presented to the Diet for consideration during session beginning January 1951. Civil Affairs Regions will be notified by this Division of action taken on this bill by the Diet.

FOR THE CHIEF, CIVIL AFFAIRS SECTION:

/s/ J. A. O'Brien
/t/ J. A. O'BRIEN
CWO USA
Adm Off

1 Incl
Proposed Amendment

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 (E)(1) NND 963001

COPY

MINISTRY OF EDUCATION, JAPAN.
(Mombu-Sho)

BILL FOR PARTIAL AMENDMENTS TO THE SOCIAL EDUCATION LAW

The Social Education Law (Law No. 207 of 1949) shall be partially amended as follows:

In Contents.

"Chapter I. General Provisions (Articles 1-9)" shall be amended as

"Chapter I. General Provisions (Articles 1-9)

Chapter II. Social Education Directors and Social Education Assistant Directors (Articles 9-(2)-9-(5))".

Chapter II shall be made Chapter III, and the numbering of the following Chapters shall be re-numbered accordingly.

The following one Chapter shall be added next to Chapter I.

Chapter II. Social Education Directors and Social Education Assistant Directors

(Establishment of Social Education Directors and Social Education Assistant Directors)

Art. 9-(2) The Prefectural Board of Education shall have in its Secretariat Social Education Directors and Social Education Assistant Directors.

2 The Board of Education of a city, town or village may have in its Secretariat Social Education Directors and Social Education Assistant Directors.

(Duties of Social Education Directors and Social Education Assistant Directors)

Art. 9-(3) The Social Education Directors shall give to those who execute social education advice and guidance both professional and technical. They shall not, however, give any order to, or take control of the latter.

COPY

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 (E)(1)(D) NARS Date

COPY

2. The Social Education Assistant Directors shall assist Social Education Directors in their duties.

(Qualifications of Social Education Directors)

Art. 9-(4) Persons who are falling under any of the following items shall be qualified for Social Education Directorship.

(1) Those who have studied in universities for two or more years, obtained 62 or more credits, served for three or more years as Social Education Assistant Directors or for any office related with social education designated by the Minister of Education in government or public agencies or in organizations relating to social education, and have as well completed the Training Course for Social Education Directors provided for by Art. 9-(5).

(2) Holders of the regular certificate for educational personnel who have served in educational profession for five or more years and completed the Training Course for Social Education Directors provided for by Art. 9-(5).

(3) Those who have studied in universities for two or more years, obtained 62 or more credits, and also obtained in universities such credits for subjects pertaining to social education as are provided for by Ministry of Education Ordinance, and have as well served for one year or more as Social Education Assistant Directors.

(Training Course for Social Education Directors)

Art. 9-(5) The Training Course for Social Education Directors shall be conducted by universities providing subjects pertaining to education or maintaining faculty of education, which are entrusted to do so by the Minister of Education.

2 The subjects to be studied, credits to be taken and other necessary matters concerning the Training Course for Social Education Directors shall be prescribed by Ministry of Education Ordinance.

Chapter II shall be made Chapter III and the numbering of the following Chapters shall be re-numbered accordingly.

COPY

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 (E)(1)(D) NLE NO. _____

Supplementary Provisions

1 This Law shall come into force as from the day of the enforcement of the Law for Partial Amendments to the Law for the Special Regulations concerning Educational Public Service (Law No. _____ or 1951).

2 As to the application of the provision of Art. 9-(4) of the Social Education Law, as amended, those who have graduated from or finished universities, the preparatory course of universities, the higher course of high schools, colleges and teacher training schools under the former University Ordinance (Imperial Ordinance No. 288 of 1918), the former Nigher School Ordinance (Imperial Ordinance No. 389 of 1918), the former College Ordinance (Imperial Ordinance No. 61 of 1903) or the former Regulations governing the Organization of Teacher Training Schools (Imperial Ordinance No. 208 of 1946), as well as such schools of similar nature as may be provided for by Ministry of Education Ordinance, shall be regarded as having studied for two or more years and obtained 62 credits or more in universities.

3 In case of cities, towns and villages where no Boards of Education have yet been established at the time of the enforcement of this Law, "The Board of Education of a city, town or village ..... in its Secretariat" in Art. 9-(2) par. 2 of the Social Education Law, as amended, shall read: "Cities, towns and villages ..... as assisting agents to their mayors.", pending the establishment of the Board of Education.

4 The Social Education Directors and Social Education Assistant Directors to be placed in the city, town or village of the preceding paragraph as assisting agents to their mayors shall be appointed by the mayor of the city, town or village concerned, pending the establishment of the Board of Education.

5 At the time of the enforcement of this Law, those serving under the former provisions as the first or second-class Social Education Directors (including the first or second-class officers of the Secretariat of the prefectural Board of Education performing duties that correspond to the former's), and officers of a city, town or village performing duties that correspond to the former's, shall, notwithstanding the provisition of Art. 9-(4) of the Social Education Law, as amended, be qualified for Social Education Directorship for three years following the enforcement of this Law.

6. Persons meeting the requirements mentioned in each of the following items, shall, notwithstanding the provision of Art. 9-(4) of the Social Education Law, as amended, be qualified for the time being for Social Education Directorship.

(1) Having served for 10 or more years in educational, social or child-welfare work, or any other work related to social education designated as such by the Minister of Education.

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 (b), MAR 31

COPY

(2) Being of age older than 35.

(3) Having been approved by the prefectural Boards of Education that may provide a list of applicants for Social Education Directorship as having personality and knowledge adequate for assuming Social Education Directorship.

7 At the time of the enforcement of this Law, persons qualified for Social Education Directorship under the provision of par. 5 shall be regarded as having assumed Social Education Directorship, unless official appointment is made separately.

8 At the time of the enforcement of this Law, persons serving in the third-class Social Education Directorship under the former provision shall be regarded as having assumed Social Education Directorship, unless official appointment is made separately.

Reason

The reason for submitting this Bill is as follows:

It is necessary, in view of the Importance of social education to partially amend the Social Education Law, to have the social education director and the social education assistant director as legal personnel and to prescribe their duties, qualifications and other necessary matters, side by side with the measure of treating the social education director as an educational service member by the amendment of the Law for the Special Regulations concerning Educational Public Service.

COPY

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 (b), MHS Nov

Law

GENERAL HEAD-QUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS
Civil Affairs Section
APO 500

5 February 1951

000.8 (5 Feb 1951) CAS-CE

SUBJECT: Proposed Amendment to the Social Education Law

TO: Chief, Chugoku Civil Affairs Region, APO 182
Chief, Hokkaido Civil Affairs Region, APO 309
Chief, Kanto Civil Affairs Region, APO 500
Chief, Kinki Civil Affairs Region, APO 15
Chief, Kyushu Civil Affairs Region, APO 1105
Chief, Shikoku Civil Affairs Region, APO 1050
Chief, Tohoku Civil Affairs Region, APO 547
Chief, Tokai-Hokuriku Civil Affairs Region, APO 710
(Attn: Civil Education Officer)

A bill titled, "Bill For Partial Amendments to the Social Education Law" has been presented to the Diet for consideration during session beginning January 1951. Civil Affairs Regions will be notified by this Division of action taken on this bill by the Diet.

FOR THE CHIEF, CIVIL AFFAIRS SECTION:

/s/ J. A. O'Brien
/t/ J. A. O'BRIEN
CWO USA
Adm Off

1 Incl
Proposed Amendment

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 (E)(1), NARS DATE

C O P Y

MINISTRY OF EDUCATION, JAPAN.
(Mombu-Sho)

BILL FOR PARTIAL AMENDMENTS TO THE SOCIAL EDUCATION LAW

The Social Education Law (Law No. 207 of 1949) shall be partially amended as follows:

In Contents.

"Chapter I. General Provisions (Articles 1-9)" shall be amended as

"Chapter I. General Provisions (Articles 1-9)

Chapter II. Social Education Directors and Social Education Assistant Directors (Articles 9-(2)-9-(5))".

Chapter II shall be made Chapter III, and the numbering of the following Chapters shall be re-numbered accordingly.

The following one Chapter shall be added next to Chapter I.

Chapter II. Social Education Directors and Social Education Assistant Directors

(Establishment of Social Education Directors and Social Education Assistant Directors)

Art. 9-(2) The Prefectural Board of Education shall have in its Secretariat Social Education Directors and Social Education Assistant Directors.

2 The Board of Education of a city, town or village may have in its Secretariat Social Education Directors and Social Education Assistant Directors.

(Duties of Social Education Directors and Social Education Assistant Directors)

Art. 9-(3) The Social Education Directors shall give to those who execute social education advice and guidance both professional and technical. They shall not, however, give any order to, or take control of the latter.

C O P Y

DECLASSIFIED E.O. 11652 SECTION 3 (E)/NNSS NO.

COPY

2. The Social Education Assistant Directors shall assist Social Education Directors in their duties.

(Qualifications of Social Education Directors)

Art. 9-(4) Persons who are falling under any of the following items shall be qualified for Social Education Directorship.

(1) Those who have studied in universities for two or more years, obtained 62 or more credits, served for three or more years as Social Education Assistant Directors or for any office related with social education designated by the Minister of Education in government or public agencies or in organizations relating to social education, and have as well completed the Training Course for Social Education Directors provided for by Art. 9-(5).

(2) Holders of the regular certificate for educational personnel who have served in educational profession for five or more years and completed the Training Course for Social Education Directors provided for by Art. 9-(5).

(3) Those who have studied in universities for two or more years, obtained 62 or more credits, and also obtained in universities such credits for subjects pertaining to social education as are provided for by Ministry of Education Ordinance, and have as well served for one year or more as Social Education Assistant Directors.

(Training Course for Social Education Directors)

Art. 9-(5) The Training Course for Social Education Directors shall be conducted by universities providing subjects pertaining to education or maintaining faculty of education, which are entrusted to do so by the Minister of Education.

2 The subjects to be studied, credits to be taken and other necessary matters concerning the Training Course for Social Education Directors shall be prescribed by Ministry of Education Ordinance.

Chapter II shall be made Chapter III and the numbering of the following Chapters shall be re-numbered accordingly.

COPY

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NNDS No. [illegible]

COPY

Supplementary Provisions

1 This Law shall come into force as from the day of the enforcement of the Law for Partial Amendments to the Law for the Special Regulations concerning Educational Public Service (Law No. _____ or 1951).

2 As to the application of the provision of Art. 9-(4) of the Social Education Law, as amended, those who have graduated from or finished universities, the preparatory course of universities, the higher course of high schools, colleges and teacher training schools under the former University Ordinance (Imperial Ordinance No. 388 of 1918), the former Higher School Ordinance (Imperial Ordinance No. 389 of 1918), the former College Ordinance (Imperial Ordinance No. 61 of 1903) or the former Regulations governing the Organization of Teacher Training Schools (Imperial Ordinance No. 208 of 1946), as well as such schools of similar nature as may be provided for by Ministry of Education Ordinance, shall be regarded as having studied for two or more years and obtained 62 credits or more in universities.

3 In case of cities, towns and villages where no Boards of Education have yet been established at the time of the enforcement of this Law, "The Board of Education of a city, town or village ..... in its Secretariat" in Art. 9-(2) par. 2 of the Social Education Law, as amended, shall read: "Cities, towns and villages ..... as assisting agents to their mayors.", pending the establishment of the Board of Education.

4 The Social Education Directors and Social Education Assistant Directors to be placed in the city, town or village of the preceding paragraph as assisting agents to their mayors shall be appointed by the mayor of the city, town or village concerned, pending the establishment of the Board of Education.

5 At the time of the enforcement of this Law, those serving under the former provisions as the first or second-class Social Education Directors (including the first or second-class officers of the Secretariat of the prefectural Board of Education performing duties that correspond to the former's), and officers of a city, town or village performing duties that correspond to the former's, shall, notwithstanding the provisition of Art. 9-(4) of the Social Education Law, as amended, be qualified for Social Education Directorship for three years following the enforcement of this Law.

6. Persons meeting the requirements mentioned in each of the following items, shall, notwithstanding the provision of Art. 9-(4) of the Social Education Law, as amended, be qualified for the time being for Social Education Directorship.

(1) Having served for 10 or more years in educational, social or child-welfare work, or any other work related to social education designated as such by the Minister of Education.

COPY

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NNBS NO.

COPY

(2) Being of age older than 35.

(3) Having been approved by the prefectural Boards of Education that may provide a list of applicants for Social Education Directorship as having personality and knowledge adequate for assuming Social Education Directorship.

7 At the time of the enforcement of this Law, persons qualified for Social Education Directorship under the provision of par. 5 shall be regarded as having assumed Social Education Directorship, unless official appointment is made separately.

8 At the time of the enforcement of this Law, persons serving in the third-class Social Education Directorship under the former provision shall be regarded as having assumed Social Education Directorship, unless official appointment is made separately.

Reason

The reason for submitting this Bill is as follows:

It is necessary, in view of the Importance of social education to partially amend the Social Education Law, to have the social education director and the social education assistant director as legal personnel and to prescribe their duties, qualifications and other necessary matters, side by side with the measure of treating the social education director as an educational service member by the amendment of the Law for the Special Regulations concerning Educational Public Service.

COPY

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NNBS No.

THE BOARD OF EDUCATION LAW
REVISED May 1950.

Chapter 1. General Provisions.

(The Aims of this Law)

Article 1. This law aims at attaining the primary objectives of education by establishing the Board of Education so as to execute educational administration based upon the equitable popular will and befitting actual local conditions, with the realization that education should be conducted without submitting to undue control and should be responsible to the entire people.

Article 2. The organization and powers and duties of boards of education shall be provided for by this law.

(Establishment)

Article 3. Boards of education shall be established in metropolis, district, urban and rural prefectures, cities, (including special wards herein and and hereafter) towns, and villages. However, towns and villages, in case of necessity, may establish partial-affairs associations, in which boards of education may be installed.

2. Necessary matters concerning the boards of education of the partial-affairs association of the preceding paragraph may be provided for by the government ordinance.

3. "Prefectural boards of education" referred to in this Law shall be those established in metropolis, district and urban and rural prefectures, and "Local boards of education" shall be those established in cities, towns and villages.

(Functions)

Article 4. Boards of education shall take charge of and executive affairs concerning education, science and culture (hereafter referred to education) that have hitherto been under the power of prefectures and prefectural governors or cities, towns and villages, and mayors of cities, headmen of towns and villages (including those of special wards herein and hereafter), and educational affairs that shall in future be under powers of local public bodies concerned and boards of education by law or government ordinance.

2. Higher educational institutions and private schools shall not be under the jurisdiction of boards of education, except as may otherwise be provided for by laws.

(Responsibility for Expenses)

Article 5. The expenses necessary for the conduction of the business

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NNBS NO:

of the board of education shall be borns by the local public body concerned.

(Subsidy for Expenses)

Article 6. The expenses necessary for the conduction of the business of the boards of education as well as those under their control may be subsidized by national treasury.

Chapter II. Organization of the Board of Education

Section 1. Members of Boards of Education

(Board members)

Article 7. Prefectural boards of education shall consist of seven members, and local boards of education shall consist of five members.

2. The board members of the preceding paragraph except those prescribed in the third paragraph shall be elected according to the prescriptions of the Public Service Election Law by the inhabitants of a local public body who are citizens of Japan.

3. One member of each board of education shall be elected by and from the assembly of the local public body concerned.

(Term of office)

Article 8. The term of office of the board members by popular vote shall be four years.

2. The term of office of the member elected by and from the assembly shall be his term of office as assemblyman.

3. The initial date of the term of office of the members prescribed in the first paragraph, and term of office of the members elected to fill the vacancies and of the recruiting members shall be provided for by the Public Service Election Law.

Article 9. (Rescinded)

Article 10. Diet members, members of assemblies of local public bodies (excluding the members prescribed in the paragraph 3 of Article 7), full-time national and local public officials, and other national and local public officials whose assumption of the posts requires election, resolution or approval by Diet or assemblies of local public bodies cannot concurrently be members of boards of education.

2. Members of prefectural board of education cannot concurrently be members of local board of education.

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NNSA NO.

Articles 11 to 25. (Rescinded).

Article 26. In case where a vacancy occurs in the position for a member in accordance with the provisions of the paragraph 3 of Article 7, the assembly shall elect a member to fill the vacancy as soon as possible.

Articles 27 and 28. (Rescinded).

(Recall of Board Member)

Article 29. Those having the suffrage for members of a board of education may request the dismissal of its members.

2. The request for dismissal of elected members of boards of education shall be the same as the request for the dismissal of assembly members of ordinary local public bodies prescribed by the Local Autonomy Law.

3. The request for dismissal of the members in accordance with the provisions of the paragraph 3 of Article 7 shall be the same as the request for the dismissal of members prescribed in the paragraph 2 of Article 88 of the Local Autonomy Law.

(Resingnation and Determination of Qualification of Bd Members)

Article 30. Concerning the resignation and the determination of qualifications of board members, the provisions of the Section 8 of Chapter 6 of the Local Autonomy Law (except the provision of the proviso of Article 126) shall be applied correspondingly. However, "the assemblies of ordinary local public bodies" shall be read as "the boards of education", and "the assembly members" shall be read as "the board members."

(Remunerations and Reimbursement for Expenses of the Board Members)

Article 31. The local public bodies shall pay remuneration to the members of the boards concerned, but shall pay no salary.

2. The members of the board shall be entitled to the reimbursement of expenses required for the execution of their functions.

3. The amount of remuneration and reimbursement for expenses and their method of payment shall be ordained by the by-law of the local public bodies concerned.

(Performance of Duty of Board Members)

Article 32. Members of boards of education shall not divulge the secrets which they have obtained in course of execution of duties. The same shall apply even after they have resigned from the office.

Section 2. Meetings of Boards of Education
(Chairman and Vice-Chairman)

Article 33. The board of education shall elect a chairman and a vice-

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 102/NNBS NO.

chairman from among its members respectively.

2. The tenure of office of the chairman and the vice-chairman shall be one year, but they may be re-elected.

3. The chairman shall preside over the meetings of the board of education.

4. The vice-chairman shall assist the chairman or act in his place in case the chairman is unable to discharge his functions, or in case the chairmanship becomes vacant.

(Convocation of the Meetings)

Article 34. Chairman of the board of education shall covene its session.

2. Chairman shall have to convene the extraordinary session when two or more members shall request in writing its convocation by designating the matter to be referred to.

3. Chairman shall have to announce the place and the convocation date of the meeting and the matters to be referred to the session.

4. The convocation shall be announced at least seven days before the date of the meeting for the prefectural board of education and three days before the date of the meeting for the local board of education. However, this shall not apply in case an emergency problem should arise.

(The Ordinary and Extraordinary Session)

Article 35. The meetings of the board of education shall be the ordinary and the extraordinary session.

2. The ordinary session shall be convened once in every month.

3. In case an emergancy problem should arise after the date of session has been announced, it may be referred to the session immediately, notwithstanding the prosisions of paragraph 3 of the preceding Article and the preceding paragraph of this Article.

(Quorum of Meetings)

Article 36. Board of education shall not be able to continue its meeting unless a majority of its members in actual service are present, except when twice repeated convocations regarding the same business fail to get a majority of its members in actual service.

(Meetings Open to the Public)

Article 37. The meetings of the board of education shall be opened to the public. However, a secret meeting may be held when on the motion of a member, members present have decided to that effect by a majority of more than two-thirds.

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NNBS NO.

2. The motion of a member of the preceding paragraph shall be voted without discussion.

(Method of Resolution)

Article 38. The proceedings of boards of education shall be decided by majority of the members present.

(Limitation of Participation in Proceedings of Meetings)

Article 39. Members of the board of education shall not participate in proceedings with regard to personal affairs of themselves, of their spouses or of their relatives within the third degree. But such persons may attend the board meetings and speak.

(Minutes)

Article 39--2. The proceedings of the meetings of boards of education shall all be recorded in the minutes.

2. Necessary matters concerning the minutes of the preceding paragraph shall be prescribed by the regulation of board of education.

(Council Rules)

Article 40. Board of education shall have to establish council rules and hearers' rules.

2. Matters concerning the meeting of the board may be prescribed by council rules unless otherwise provided for in this law.

Section 3. Superintendents of Education and Secretariate

(Superintendent of Education)

Article 41. Board of education shall have a superintendent of education.

2. The superintendent of education shall be appointed by the board of education from among those who have certificates for educational employees as prescribed by the Law for Certification of Educational Personnel (Law No. 147, 1949).

3. The term of office of the superintendent of education shall be four years. They may, however, be reappointed.

Article 42. (Rescinded).

(Secretariat).

Article 43. A secretariat shall be attached to the board of education in order to have it manage the business concerning the affairs under the juriadiction of the said board.

(Departments or Sections of Secretariats)

Article 44. The secretariat of the prefectural board of education shall have necessary departments or sections (except that of public work) according to the rules ordained by the said board. However, the department or section concerning educational research and statistics and the department or section concerning educational guidance shall be installed.

2. The secretariat of the local board of education may have necessary departments or sections according to the rules ordained by the said board.

(Personnel of Secretariats)

Article 45. The secretariat of the prefectural board of education shall have teacher consultants and necessary secretarial and technical staffs to conduct business and technics concerning the approval or selection of text-books, curriculum contents to be taught and their treatment, school health, architecture and other matters.

2. The secretariat of the local board of education may have necessary staffs corresponding to that of the prefectural boards.

3. The fixed number of the personnel as provided for in the preceding two paragraphs shall be ordained by the by-law of the local public bodies concerned.

4. The personnel of the paragraphs 1 and 2 shall be appointed by the board on recommendation of the superintendent of education.

Article 46. (Rescinded).

Article 47. Secretarial and technical staffs who are to be engaged in approval or selection of text-books, in matters concerning curriculum contents to be taought and their treatment and other special matters of technics may be provided by using teachers. However, those teachers may tempprarily be released from their regular duties during that period.

Chapter III. Powers and Duties of the Board.

(Jurisdiction of Board of Education)

Article 48. Prefectural boards of education shall have control over all schools and other educational institutions established by the prefectures concerned and local boards of education shall have control over all schools and other educational institutions established by the local public bodies concefned.

2. The boards of education concerned may, through their consultation, transfer the control of the upper secondary school established by prefectures to the cities, towns and villages, or of these established by cities, towns and villages to prefectures.

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 NND/NNS NO. [illegible]

Article 49. The board of education shall take charge of the following matters in order to execute the functions prescribed by Article 4.

1. Matters concerning establishment and abolishment of schools and other educationa institutions.

2. Matters concerning acquisition, control and disposition of schools and other properties which are used or have been decided to be used for the purpose of educational institutions (hereafter, referred to as educational property).

3. Matters concerning the curriculum contents to be taught and their treatment.

4. Matters concerning selection of text-books.

5. Matters concerning employment and dismissal and other personnel affairs of principals and teachers based upon the provision-s of the Law for the Special Regulations concerning Educational Public Service (Law No. 1, 1949)

6. Matters concerning the employment and dismissal and other personnel affairs of the staffs of the board of education and schools and other educational institutions.

7. Matters concerning the labor union organized by staffs of the board of education and schools and other educational institutions.

8. Matters concerning the establichment and change of school site, and planning of repair and preservation of school and other buildings and its execution.

9. Matters concerning the arrangement of instructional materials and other equipments.

10. Matters concerning the legislation, amendment and repeal of the regualations of the board of education.

11. Matters concerning budgets of revenue and expenditure under the jurisdiction of the board of education.

12. Matters concerning the control of basic property and reserve fund for educational purpose.

13. Matters concerning contracts (with other boards of education) for educational affairs.

14. Matters concerning social education.

15.. Matters concerning study and self-improvement of principals, teachers and professional educational personnel.

16. Matters concerning personnel helath and welfare of principals, teachers, professional educational personnel as well as student, pupils and children.

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 102/NNSC NO.

17. Matters concerning the planning for school health and its execution.

18. Matters concerning control of school environment sanitation.

19. Keeping certificates and official documents.

20. Matters concerning investigations and statistics concerning education.

21 Matters concerning educational affairs of the control of the board of education, the following shall be handled exclusively by the prefectural board of education:

1. Issuing certificates of principals and teachers of national and public schools as well as superintendents and teacher-consultants in accordance with the provisions of the Law for Certification of Educational Personnel.

2. Approving text-books for all schools within the prefecture concerned in accordance with the standards established by the Minister of Education.

3. Giving technical and professional advice and assistance to the local boards of education.

4. Matters concerning establishment or revision of the attendance district of upper secondary schools.

5. Matters concerning the planning for school lunch programs within the prefecture concerned as well as the control and use of materials allocated for the purpose of school lunch.

6. Matters concerning the execution of the Cultural Property protection Law (Law No. , 1950).

7. Matters concerning the corporations concerning education (excluding those which establish private schools).

Article 51. A conference can be established jointly by the prefectural board of education and the local boards of education within the prefecture concerned, in order to decide the matters concerning personnel affairs such as appointment, dismissal and salaries of principals and teachers, as well as other necessary matters common to those boards of education.

2. The decision prescribed in the preceding paragraph must be by unanious agreement.

3. Necessary matters concerning the conference shall be provided for by the deliberation of the boards of education concerned.

Article 52. With regard to the boards of education of the special wards, the provisions of paragraphs 1, 3 and 4 of Article 49 shall not apply, but the prefectural board of education shall conduct for them.

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 402/NNSS NO.

(Delegation of functions and temporary proxy)

Article 52-2. The board of education may delegate part of the matters belonging to its control to its superintendent or depute him temporarily in accordance with the provisions of the rules ordained by the board of education.

2. The superintendent of education may delegate party of the matters entrusted according to the prescription of the preseding paragraph to the principals of schools or the chiefs of other educational institutions, or depute the said principals or chiefs temporarily.

Article 52-3. The superintendent of education shall take charge of all the educational affairs managed by the board of education, subject to the guidance and control of the board of education.

2. The superintendent of education may make advice and recommendation concerning all the affairs managed by the board of education.

3. The superintendent of education shall supervise the affairs of the secretariat of the board of education and guide and control its staff.

4. The superintendent of education shall attend all the meetings of the board of education, except in case the treatment of his personal status is under deliberation. In this case, he may speak on the procedings, but cannot participate in the election and voting.

5. The superintendent of education must submit to the board of education necessary reports and materials concerning the execution of his duties and concerning education within the district under the jurisdiction of the board of education concerned.

(Function of Teacher-concultants).

Article 52-4. Teacher-consultants shall give advice and assistante to teachers, but they shall issue no orders and exercise no control.

Article 52. The board of education may ligislate the regulations of the board of education concerning the affairs under their control, as long as such regulations are not contrary to the laws and ordinances.

2. The regulations of the boards of education and other rules ordained by the boards of education, that are necessary to be made public shall be publicly announced in conformity to a stated form of public notice.

3. The stated form of public notice of the preceding paragraph shall be provided for by the regulations of the board of education, and the signature for the sake of public announcement, method of public announcement, date of enforcement and other necessary matters shall have to be prescribed thereby.

(Establishment of Attendance Districts).

Article 54. Prefectural board of education shall divide the prefecture

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 (E)(1)(D) NLS #

into several attendance districts for the purpose of promoting propagation and equalizing opportunity of uppoer secondary education in accordance with t the prescriptions of the Regulations of the board of education. Howecer, the prefectural board of education may coordinate the attendance of pupils in case of necessity.

(School Health)

Article 54-2. The board of educati on shall request from the chief of the local public body that establishes a health center the cooperation of the health center concerning physical examination and other matters in compliance with the standards prescribed by the government ordinances.

2. The health center shall give advice and assistance to the board of education concerning supplying the materials of school environment sanitation and health preservation and other matters in accordance with the standards prescribed by the government ordinances.

Article 54-3. The board of education shall, in principle, entrust to the chief of the local public body the execution of work of construction of school and other educational institutions. In such a case, when the board of education has a different opinion concerning execution of work of construction, the chief of the local public body shall have to follow this opinion.

(Submission of Reports).

Article 55. The prefectural board of education may require the local boards of education to submit annual reports and other necessary reports concerning education under its jurisdiction. The Minister of Education may require the same to the prefectural of local boards of education.

2. The Minister of Education shall have no administrative nor operational control over prefectural or local boards of education and prefectural board of education shall have no administrative nor operational control over local boards of education except otherwise provided for by law.

(Preparation of Budget).

Article 56. The board of education shall prepare documents concerning the estimates of revenues and expenditures under its control every fiscal year, and transmit the documents to the chief of the local public body concerned for th unification and co-ordination of all costs of the government of the local public body concerned.

Article 57. The chief of the local public body, shall have to request the opinion of the board of education beforehand when he intends to reduce the amount of the estimate of experndi tures transmitted from the board at the time of preparation of revenue and expenditure budget for every fiscal year.

Article 58. The chief of the local public body when he has reduced the estimated expenditure prepared by the board of education shall mention the particulars of the said estimated expenditures in the revenue and

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3-402/NNDS NO.

expenditure budget, and at the same time he shall specify the necessary sources of revenue when the assembly of the local public body intends to revise the expenditures concerning the board of education.

Article 58-2. In case the established budget under the jurisdiction of the board of education is supplemented, revised or a temporary budget is prepared, the cases of the preceding three articles shall be followed.

(Execution of Budget).

Article 59. When the budget is approved by the local assembly, the chief of the local public body shall allocated the budget under control of the board of education to the board concerned .

Article 60. The board of education shall issue orders to the chief accountant of treasurers to expend money within the limits of allocation concerning the budget under its jurisdiction.

2. The chief of the local public body may entrust the board of education concerned with the power to issue orders to collect revenue concerning educational affairs.

(Matters to be subjected to the Approval of the Assembly)

Article 61. The board of education shall transmit to the chief of the local public body the draft of the measure concerning the following items, of all the matters which are to be subjected to the approval of the assembly concerned by law.

1. Matters concerning the establishment, control and disposal of basic property and reserve fund for educational purposes.

2. Matters concerning local bonds for educational purposes.

3. Matters concerning tuition and other education rental rates and charges.

4. Matters concerning legislation, revision and repeal of the by-law as provided for in paragraph 3 of Article 31. paragraph 3 of Article 45 and paragraph 3 of Article 66.

Article 62. When the chief of the local public body wants to revise the draft concerning the items prescribed in the preceding article transmitted by the board of education at the time of referring it to the resolution of the assembly concerned, he shall require the opinion of the board of education beforehand.

Article 63. When the chief of the local public body has revised the draft transmitted by the board of education, he shall attach to his measure the original draft transmitted to him from the board of education and its opinion concerning it.

Article 63-2. When the chief of the local public body has received

the original draft concerning the items prescribed in Article 61, he shall make a draft immediately and present it to the assembly of the local public body concerned.

Article 63-3. With regard to the items prescribed in Article 61, it shall be the usual practice that the chief of the local public body shall submit the draft concerning the said items to the assembly of the local public body only after he has received the original draft transmitted by the board of education concerned in compliance with the provisions of the same Article.

Article 63-4. In case a school or other educational institution is abolished, the board of education shall consult with the chief of the local public body concerned beforehand with regard to the purpose for which the property used by the said educational institution shall be used after the abolition.

(Execution of Business as Proxy on the Part of the Board of Education and the Superintendent of Education)

Article 64. In case when all the members are vecant, the superintendant of education shall execute the business of the board of education as proxy.

2. The disposition according to the provision of the preceding paragraph shall be reported by the superintendent of education to the board of education at the next meeting.

Article 65. In case all the members of a prefectural board become vacant, and, moreover, its superintendent of education become vacant, the Minister of Education shall appoint its deputy superintendent of the prefectural board concerned.

2. In case all the members of a local board become vacant, and, moreover, its superintendent of education become vacant, the prefectural board of education shall appoint its deputy superintendent of the local board concerned.

3. In the case of the preceding paragraph, and, moreover, in case all the prefectural board members become vacant, the superintendent of the prefectural board shall appoint the deputy superintendent of the preceding paragraph.

4. The deputy superintendent of the paragraph 1 and 2 shall remain in office until the first coming meeting of the board concerned.

Chapter IV. Miscellaneous.
(Personnel of Schools and Other Educational Institutions)

Article 66. Principals, teachers, and necessary secretarial and technical officials shall be installed in schools under the control of the board of education.

DECLASSIFIED E.O. 11652 SECTION 3 (E)(1)(2) NSC MEMO

2. Necessary secretarial and technical officials shall be installed in educational institutions other than schools under the control of the board of education.

3. The fixed number of the personnel prescribed in the preceding two paragraphs shall be decided by the by-law of the public body concerned unless otherwise provided for by laws and government ordinances.

(Treatment of Status of Superintendents and Others)

Article 67. The secretarial and technical officials of schools and other educational institutions prescribed in paragraphs 1 and 2 of the preceding Article shall be appointed by the board on recommendation of the superintendent of education.

2. Matters concerning employment and dismissal, disciplinary punishment and performance on duty as well as other treatment of status of superintendents and the personnel prescribed in the paragraph 1 and 2 of the Article 45 as well as those prescribed in the paragraphs 1 and 2 the preceding Article shall be provided for in the other law which shall provide for concerning the personnel of local public bodies unless otherwise provided for in this law and the Law for the Special Regulations concerning Educational Public Service.

(Allowances of Superintendents and others)

Article 68. The local public body shall pay the personnel prescribed in paragraph 2 of the preceding Article the salaries, retirement and other allowances provided for in the Articles 204 and 205 of the Local Autonomy Law according to the procisions of the Law for the Special Regulations concerning Educational Public Service and the other law which shall provide for concerning the personnel of local public bodies.

2. The provision of Article 206 of the Local Autonomy Law shall apply mutatis mutandis concerning the allowances of the proceding paragraph.

SUPLEMENTARY PROVISIONS

Article 69. This law shall be enforced on and from the day of proclamation. However, the provisions of Article 94 shall be enforced on and from November 1, 1948.

Article 70. Except Osaka City, Kyoto City, Nagoya City, Kobe City, Yokohama City (to be hereafter referred to as the Five Big Cities) and those already established their boards of education, cities shall establish their boards of education on November 1, 1950 or 1952.

Towns and villages (except those already established their boards of education) shall establish their boards on November 1, 1952.

2. Necessary matters concerning the establishment of the board of education of the preceding paragraph may be provided for by government ordinances.

DECLASSIFIED E.O. 12065 SECTION 3 102/MR3 NO:

Article 71. During the period between the enforcement of this law and the formation of the boards of education for prefectures and Five Big Cities, the business which are to be taken charge of by each corresponding agency as heretofore respectively.

Article 72. The first election of the members of boards of education for prefectures and the Five Big Cities that will be held, under this law shall take place on October 5, 1948, by combining the election of board-members for four year term of office and those for two year term of office into one election.

2. In case when the election of the preceding paragraph has been held, the assemblies of prefecturers and they Five Big Cities shall elect the members of paragraph 3 of Article 7, the result of which shall be reported to prefectural governors or mayors concerned respectively within 20 days.

Article 73. In csse when the election of paragraph 1 of the preceding Article has taken place, prefectural governors or mayors of the Five Big Cities shall convene the meeting of the boards of education within 20 days.

2. The boards of education of prefectures and the Five Big Cities shall be considered as coming into existence on November 1, 1948.

Artice 74. In case when the boards of education have come into existence, the business as prescribed in Article 4 shall be transferred to the boards of education concerned within 30 days from the date of their coming into existence in the case of prefectural governors and within 20 days from the above date in the case of mayors of the Five Big Cities.

Article 75. In the case of transfer of business as prescribed in the preceding Article, the prefectural governors or the Five Big Cities' mayors shall prepare the documents, accounting books and catalogues of property, and shall describe the order and methods of disposal as well as their opinions, concerning the undisposed or not-yet started matters or those to be planned in future.

Article 76. Except those provided for in the preceding two Articles, the transfer of business of the boards of education according to Article 74 shall be based on the provisions of transfer of business of chiefs of the ordinary local public bodies as are provided for in Section 1 of Chapter 4 of the Regulations concerning the Enforcement of the Local Autonomy Law (Government Ordinance No. 16, 1947).

Article 77. Those who are in the positions of chiefs of educational departments or sections and their staffs of prefectures and the Five Big Cities as of November 1, 1949 shall be considered as being appointed as superintendents of education or staffs of the secretariats respectively with the same classes and salaries as the present salaries and classes.

2. The term of office of the superintendents of education in the preceding paragraph shall be up to March 31, 1949.